

# Neu-Braunfels-Zeitung.

Älteste deutsche Zeitung im Staat.

Jahrgang 46.

Neu Braunfels, Texas, Donnerstag den 19. Mai, 1898.

Nummer 30.

## Consolidated Statement

Receipts, Disbursements and Liabilities of Comal County from Feb. 17th 1898 to May 10, 1898.

### RECEIPTS.

|                                                     |             |
|-----------------------------------------------------|-------------|
| Balance on hand, cash, bonds and warrants           | \$47,591 38 |
| Permanent School Fund.                              |             |
| Giesecke, interest on notes                         | 2,066 66    |
| Comal County bridge warrants                        | 1,000 00    |
| Comal County vault and 1 poor farm scrip            | 1,000 00    |
| Comal County courthouse bonds                       | 4,500 00    |
| Available School Fund, To Cash.                     |             |
| Giesecke, interest on notes                         | 1,045 52    |
| Interest on 8 Comal County bridge bonds             | 100 00      |
| " 73 " warrants                                     | 465 00      |
| " 5 Bexar Co. and 5 Hill Co. bridge bonds           | 250 00      |
| " 2 poor farm and 1 vault scrip                     | 69 28       |
| State School Fund, To Cash.                         |             |
| Ziegler treasurer Kendall Co., trans. children      | 176 46      |
| W. Halm special school tax, District No. 15         | 44 94       |
| Jury Fund, To Cash.                                 |             |
| W. Halm occupation tax                              | 728 65      |
| George Weber jury fee                               | 3 60        |
| Road and Bridge Fund, To Cash.                      |             |
| W. Halm ad valorem tax                              | 144 27      |
| George Weber fine                                   | 16 15       |
| Richter money received from road overseers          | 2 65        |
| Reinartz roadoverseer                               | 90          |
| Bank Jung for county land sold                      | 50 60       |
| General Fund, To Cash.                              |             |
| W. Halm ad valorem tax                              | 180 33      |
| Moeller for rent of county land                     | 66 00       |
| Moeller for rent of county house                    | 3 50        |
| Man Popp old building on courthouse lot             | 73 00       |
| Henne for old jail lot                              | 225 00      |
| ry fund by error                                    | 12 30       |
| Courthouse Fund, To Cash                            |             |
| W. Halm ad valorem tax                              | 36 07       |
| First National Bank to 9 bonds interest and premium | 4,655 75    |
| Permanent school fund to 9 bonds                    | 4,500 00    |
| Sinking Fund, To Cash.                              |             |
| W. Halm ad valorem tax                              | 86 55       |

### DISBURSEMENTS

|                                                               |             |
|---------------------------------------------------------------|-------------|
| Permanent School Fund, By Cash.                               |             |
| Comal County bridge warrants                                  | \$ 1,000 00 |
| vault and 1 poor farm scrip                                   | 1,000 00    |
| courthouse bonds                                              | 4,500 00    |
| State School Fund, By Cash.                                   |             |
| Teacher salary                                                | 2,634 90    |
| transferred to city school                                    | 170 87      |
| aus and commission                                            | 25 73       |
| Jury Fund, By Cash.                                           |             |
| ry fee and inquests                                           | 324 80      |
| commission                                                    | 26 10       |
| Road and Bridge Fund, By Cash.                                |             |
| Comal County bridge warrants redeemed                         | 1,000 00    |
| ork on roads                                                  | 1,336 75    |
| supervising road                                              | 120 00      |
| repairs tools material etc.                                   | 47 40       |
| commission                                                    | 67 69       |
| General Fund, By Cash.                                        |             |
| or farm scrip No. 8042 redeemed                               | 500 00      |
| ouis Moeller note on poor farm redeemed                       | 1,000 00    |
| ouis Moeller interest on note on poor farm redeemed           | 70 00       |
| interest on 2 poor farm scrips                                | 64 28       |
| Salary and per diem                                           | 586 37      |
| upport for paupers                                            | 165 90      |
| urrent expenses                                               | 608 14      |
| commission                                                    | 88 23       |
| commission permanent school fund                              | 10 33       |
| commission available school fund                              | 9 64        |
| Court House Fund, By Cash.                                    |             |
| ounty vault scrip No. 2955 redeemed                           | 500 00      |
| interest on county vault scrip No. 2955 redeemed for 2 months | 5 00        |
| commission and attorney fee                                   | 1,620 50    |
| ischer and Lambie 1 estimate                                  | 5,430 45    |
| urrent expenses                                               | 20 47       |
| commission                                                    | 419 21      |
| Sinking Fund, By Cash.                                        |             |
| interest on 18 bridge bonds                                   | 325 00      |
| interest on 73 bridge warrants                                | 465 00      |
| commission                                                    | 21 91       |
| May 17. Balance on hand                                       | 44,934 62   |

### BALANCE ON HAND.

|                                           |             |
|-------------------------------------------|-------------|
| Permanent school fund, bonds and warrants | \$25,985 75 |
| cash                                      | 2,470 26    |
| Available school fund                     | 6,048 06    |
| State school fund                         | 2,247 89    |
| ry fund                                   | 1,263 17    |
| Road and bridge fund                      | 2,681 53    |
| General fund                              | 911 02      |
| Courthouse fund                           | 1,630 38    |
| Sinking fund                              | 1,696 56    |
|                                           | \$44,934 62 |

### LIABILITIES.

|                                             |             |
|---------------------------------------------|-------------|
| Debts on Guadalupe bridge                   | \$19,300 00 |
| " " poor farm                               | 785 75      |
| scrips not presented for payment, jury fund | 24 50       |
| " " " " road and bridge fund                | 279 15      |
| " " " " general fund                        | 131 90      |
|                                             | \$20,521 30 |

I hereby certify that the above and foregoing is a true and correct account of Receipts, Disbursements and Liabilities of Comal Co. from February 17th 1898 to May 10th 1898.

PETER J. LENZEN.

County Treasurer.

## No. 4295. Report of the Condition of the First National Bank

at New Braunfels, in the State of Texas,  
at the close of business, May 5, 1898.

### RESOURCES.

|                                                                  |              |
|------------------------------------------------------------------|--------------|
| Loans and discounts                                              | \$ 93,357.02 |
| Overdrafts, secured and unsecured                                | 8,416.65     |
| U. S. Bonds to secure circulation                                | 12,500.00    |
| Stocks, securities, etc.                                         | 4,740.75     |
| Banking house, furniture and fixtures                            | 6,000.00     |
| Other real estate and mortgages owned                            | 2,030.00     |
| Due from National Banks (not Reserve Agents.)                    | 43,202.04    |
| Due from State Banks and bankers                                 | 3,994.85     |
| Due from approved reserve agents                                 | 34,735.32    |
| Checks and other cash items                                      | 20.00        |
| Notes of other National Banks                                    | 1,780.00     |
| Fractional paper currency, nickels and cents                     | 165.95       |
| Lawful Money Reserve in Bank, viz:                               |              |
| Specie                                                           | 25,174.50    |
| Legal-tender notes                                               | 12,500.00    |
|                                                                  | 37,674.50    |
| Redemption fund with U. S. Treasurer (5 per cent of circulation) | 562.50       |
| Total                                                            | \$249,149.58 |

### LIABILITIES.

|                                                 |              |
|-------------------------------------------------|--------------|
| Capital stock paid in                           | \$ 50,000.00 |
| Surplus fund                                    | 16,000.00    |
| Undivided profits, less expenses and taxes paid | 2,490.89     |
| National Bank notes outstanding                 | 11,250.00    |
| Due to other National Banks                     | 132.81       |
| Due to State Banks and bankers                  | 223.00       |
| Individual deposits subject to check            | 141,329.68   |
| Demand certificates of deposit                  | 27,723.20    |
| Total                                           | \$249,149.58 |

State of Texas, County of Comal, ss:

I, Hermann Clemens, Cashier of the above-named bank, do solemnly swear that the above statement is true to the best of my knowledge and belief.

HERMANN CLEMENS, Cashier.

Subscribed and sworn to before me this 13. day of May, 1898.

LS } Notary Public. F. HAMPE.

Correct—Attest: JOSEPH FAUST, LOUIS HENSCH, W. CLEMENS, Directors.

## Inland.

### Ausichten im Flotten-Departement.

Washington, D. C., 14. Mai.  
Es herrscht unter den Beamten des Flotten-Departements fast die allgemeine Ansicht vor, daß die spanische Flotte es auf keinen Kampf mit dem Sampson'schen Geschwader ankommen lassen wird, demselben vielmehr auszuweichen und nach Cuba zu gelangen versuchen will. Da die Schiffe der feindlichen Flotte durchgehendes schneller sind, wie die des Sampson'schen Geschwaders, mag dieser Versuch auch gelingen. Die spanische Flotte wird zu diesem Zweck wahrscheinlich die südliche Route von Martinique nach Cuba einschlagen und vielleicht im Hafen von Santiago oder Cienfuegos landen. Ein anderer Weg wäre durch die sogenannte "Windward Passage" zwischen Cuba und Hayti; sie würde dann am nördlichen Ende Cubas anlangen und mit dem Rest des Blockadegeschwaders zusammentreffen. Die Entfernung von Port de France nach Cienfuegos beträgt aber noch immer 1300 Meilen und die nach Havana sogar 1500 Meilen.

An Bord des Flaggschiffs "Jowa", vor San Juan de Porto Rico, 12. Mai.

(Via St. Thomas, Dänisch-Westindien, 13. Mai.)

Die Forts von San Juan de Porto Rico wurden heute Morgen von einem Theil von Admiral Sampson's Flotte bombardiert. Der Verlust des Feindes scheint ein schwerer zu sein. Die Amerikaner hatten zwei Tode und sieben Verwundete.

Nach dreistündiger Kanonade zog der Admiral die Flotte zurück und hielt auf Key West zu. Er sagte:

"Ich bin mit der Arbeit von heute Morgen zufrieden. Ich hätte San Juan von Matanzas entbedt, der 'Gusfite' aber ein kleines Fischerboot, dessen Insassen sich nach kurzer Verfolgung ergaben. Das Fahrzeug wurde nach Key West gebracht.

Flotte wegen hierher, und nicht San Juan's wegen."

Die Toden sind:

Matrose Frank Widmark vom "New York" und ein Kanonier von der "Amphitrite", der in Folge der Hitze starb.

Von den Verwundeten sind drei an Bord der "Jowa" und vier an Bord der "New York", es sind: Mitchell, Merfle, Hill, Feltman, Murphy und zwei andere eingemusterte Leute; nur Feltman ist ernstlich verletzt. Die Verluste auf dem "New York" waren die Folge des Platzens einer Granate. Die amerikanischen Schiffe wurden nicht beschädigt.

### Erfolgloser Landungsversuch.

Key West, Florida, 15. Mai.

Der Dampfer "Gusfite", welcher am 10ten Mai von Tampa, Fla., mit 2 Compagnien des 1sten Bundes-Infanterie-Regimentes, einer Ladung von 7000 Gewehren und 200,000 Runden Munition, die für die Aufständischen in der Provinz Cinar del Rio bestimmt waren, abfuhr, blieb Donnerstag, Freitag und Samstag an der kubanischen Küste, unter dem Schutze des Kanonenbootes Manning und machte vergeblich den Versuch, seine Ladung zu landen. Hauptmann J. H. Dorf vom Stabe des General Miles und früherer Gefandtschaftsattaché in Wien, leitete die Expedition, welche heute Morgen zurückkam. Der Commandeur erschien ob des Mißerfolgs seines Auftrages sehr niedergeschlagen zu sein, lehnte aber eine Erörterung der Angelegenheit ab, außer daß er deren Mißerfolg zugefallen und erklärte, daß der Dampfer "Gusfite" nach Tampa, Fla., zurückkehren werde.

Vor der Abfahrt aus kubanischen Gewässern hatte die Dorfsche Truppe nahe Cabanas, fünfzehn Meilen westlich von Havana, ein Gefändel mit spanischer Cavallerie, als die Landung eines Theiles der Munition versucht wurde. Am Freitag Morgen gab Hauptmann Dorf den Versuch einer Landung an jener Stelle auf und fuhr östlich nach Matanzas, wo mit den Aufständischen die Verabredung getroffen wurde, die Waffen und Munition zu Point Nape, etwa eine Meile östlich von der Hafeneinfahrt zu landen.

Die beiden Schiffe näherten sich bis auf zwei Meilen der Küste, als sie eine starke spanische Truppenabtheilung im Ufergebüsch verdeckt sahen, die ihnen einen heißen Empfang verheißte. Die Spanier schienen über den Plan der Landung in beiden Orten Kenntnis zu haben. Hierauf beschloß Hauptmann Dorf, weitere Landungsversuche aufzugeben und nach Key West zurückzufahren. Die an Bord des Dampfers "Gusfite" befindlichen Soldaten waren über den Mißerfolg sehr mißgestimmt, doch war ihnen strenges Schweigen anbefohlen und auf alle Fragen antworteten sie nur mit Gebrumm.

Hauptmann Dorf fuhr gleich nach der Rückkehr an's Land und erstattete dem Kriegsdepartement telegraphisch Bericht.

Hiesige Marineoffiziere sagen, daß, falls einige der Schiffe der Blockadegeschwaders Hauptmann Dorf unterstützt hätten, die Spanier leicht von den erwähnten Landungspunkten hätten vertrieben werden können und die Expedition erfolgreich durchgeführt. Auf der Fahrt längs der kubanischen Küste wurden dagegen die beiden Schiffe von solchen des Blockadegeschwaders verschiedentlich angehalten, da man dieselben für Blockadebrecher hielt.

Das amerikanische Kanonenboot Matanzas, welches Freitag Nacht auf der Höhe von Matanzas war, meldet, daß östlich von Point Sabilla Signalfire am Ufer gesehen wurden und die Officiere des Kanonenbootes sind der Ansicht, daß die Aufständischen durch die Signale den Amerikanern mittheilen wollten, daß der verabredete Landungsplatz vom Feinde entdeckt worden sei, aber Hauptmann Dorf versuchte trotzdem seine ursprünglichen Pläne durchzuführen und ließ denn auf die spanischen Truppen. Auf der Höhe von Matanzas entdeckte der "Gusfite" aber ein kleines Fischerboot, dessen Insassen sich nach kurzer Verfolgung ergaben. Das Fahrzeug wurde nach Key West gebracht.

## Tampa die Operationsbasis für die Landstreitkräfte.

Es kann nicht länger einem Zweifel unterliegen, daß Tampa zur Basis aller Operationen ausersehen ist, welche die Landstreitkräfte der Ver. Staaten gegen Cuba unternehmen werden. Im Hafen von Tampa liegen jetzt die von der Regierung gemieteten großen Transportdampfer "Verfshire", "Allegany" und "D. H. Miller" von der Merchants and Miners Line von Baltimore, die "Gusfite" und "Whitney" von der Morgan Line, der "Comal" von der Mallory Line und die "Flora" von der Plant Line. Dazu kommen noch die "Elvette", welche augenblicklich mit mehreren Landoffizieren an Bord, mit versiegelten Befehlen nach dem Blockade-Geschwader unterwegs ist, der Postdampfer "Mascotte", der der Regierung stets zur Verfügung steht, der Dampfer "Arkansas", der mit einer Ladung Maulesel und Pferden von New Orleans unterwegs ist und der Morgan-Dampfer "Lampasos", der jetzt fällig ist, so daß ein Geschwader von Transportschiffen hier verfügbar sein wird, das eine beträchtliche Truppenmacht zu befördern im Stande ist. Es wird natürlich noch einige Tage dauern, bis alle Vorbereitungen für die Einschiffung der Truppen getroffen sein werden und Niemand erwartet, daß die Expedition sich vor der nächsten Woche in Bewegung setzen wird. Die "Gusfite" ist kürzlich ganz in der Nähe des Docks auf den Grund gefahren. Sie hat 250 Maulesel an Bord, die vor Kurzem auf einer spanischen Fregate erbeutet wurden. Auch die "Whitney" hatte mehrere hundert erbeutete Maulesel an Bord, die in Tampa ausgeladen wurden. Es sind alles junge Thiere, die sehr wild sind und die Leute des jetzt dort gebildeten Cavallerie-Regiments, für das die Thiere bestimmt sind, werden sehr gute Reiter sein müssen, wenn sie dieselben bändigen sollen. Das kubanische Regiment, welches bekanntlich die Vorhut der ersten Invasionstruppen bilden wird, die auf Cuba gelandet werden sollen, ist jetzt ein ordentlicher Bestandtheil der großen Armee, deren Banner "Old Glory" ist. Die Cubaner sind von dem Adjutanten des Generals Chaster vereidigt worden. Der General selbst hat im Lager von Port Tampa die nöthigen Anordnungen für die Unterbringung der Cavallerie und Artillerie getroffen, welche von Cienfuegos und anderen Orten in den nächsten Tagen erwartet werden.

### Das Vaterland muß größer sein!

Der Cincinnati Manufacturers Club hielt dieser Tage eine Versammlung ab, in welcher nach längerer Debatte die folgenden Beschlüsse gefaßt wurden:

"Da gegenwärtig die Ver. Staaten mit Spanien in Krieg verwickelt sind, weil das Volk der Ver. Staaten es für seine Pflicht hielt, der spanischen Grausamkeit auf Cuba und Porto Rico ein Ende zu machen und weil eine bessere Kenntnis der spanischen Kolonialpolitik ergeben hat, daß ähnliche Grausamkeiten und Ungerechtigkeiten auch auf den Philippinen seit langer Zeit geübt wurden, so sei es beschlossen, Daß der Manufacturers Club an die Bundesregierung appellirt, sie möge auf den Philippinen, auf Porto Rico und auf Cuba der hundertjährigen Mißwirtschaft ein Ende machen und zu diesem Zwecke von der Politik unserer Vorväter vor hundert Jahren abweichen, indem sie eine Kriegs- und Handelsflotte schafft, die nöthigen Flottenstationen errichtet, um unsere Stellung unter den Nationen zu festigen und unsere Fabrik-Interessen zu wahren, die unbedingt neue Märkte erfordern.

Es sei ferner beschlossen, daß dieser Club der Ansicht ist, die Ver. Staaten sollten dauernd in dem Besitz aller Inseln bleiben, die sie im Laufe des Krieges erobern sollten!"

Dr. Simon's Sarsaparilla stärkt das Nervensystem und die Verdauungsorgane und verbüßt Krankheiten. 50 cts. und 50 Dosis.

Zur Ablehnung der Lodge-Bill im Bundesabgeordnetenhaus bemerkt die "N. Y. Staatsz."

Die Kriegsstimmung hat ungewissheit viel mit dem Ergebnis zu thun, denn es muß schon Jemand ein sehr verbesserter Nationalist sein, der für Beschränkung der Einwanderung eintritt, während die eingewanderten Bürger mit den eingeborenen nicht nur an Patriotismus im Allgemeinen wetteifern, sondern ein verhältnismäßig größeres Contingent zu der Feldarmee stellen, als letztere, was Jedermann klar werden muß, der die neuesten Listen der Truppen-Organisationen durchsieht. Vielleicht hat diese Erfahrung das Gute, daß man wenigstens für eine Weile der Dienste der eingewanderten Bürger eingedenk ist und es vermeidet, sie durch so thörichte Maßregeln vor den Kopf zu stoßen.

Freilich darf man sich in dieser Beziehung seinen zu großen Illusionen hingeben, denn es ist gar schnell vergessen worden, wie ausdauernd sich die Eingewanderten, speziell die deutschen, im Bürgerkrieg gezeigt haben. Und die republikanische Partei besonders traut durchaus nicht an einem Ueberfluß von Dankbarkeit oder Anerkennung geleisteter Dienste, denn zur Belohnung dafür, daß McKinley hauptsächlich durch die Stimmen der eingewanderten Bürger, die ihren Patriotismus, ihren Wunsch, die Ehre und den Credit des Landes zu wahren, über Alles stellten, gewählt worden war und ohne diese geschlagen worden wäre, kam sie sofort mit eben dieser Bill zur Beschränkung der Einwanderung.

Gebrüder Streuer haben langjährige Erfahrung im Saloon-Geschäft und deshalb den größten, best assortierten Vorrath feiner Weine, Whiskies, vorzüglicher Cigarren und Tabake. Feinstes feilerisches Lagerbier stets an Zapf. Wasch wird verkauft per Quart sowohl wie per Gallone. Two Brother's Saloon, gegenüber dem Courthouse.

Ueber den Bestand der kubanischen "Armee" gibt einer der zurückgekehrten Correspondenten, der sich mehrere Monate unter den Aufständischen aufgehalten hat, im New Yorker "Herald" die folgenden Einzelheiten:

Die Schaaeren des Gomez in der Provinz Santa Clara zählen etwa 3500 Mann, die über einen Umkreis von etwa 30 Meilen verstreut sind. Davon ist die bestbewaffnete Truppe die des "Generals" Gonzalez, etwa 800 Mann; eine Compagnie derselben ist sogar mit von den Spaniern erbeuteten Mausergewehren ausgerüstet, nur kann sie nicht damit schießen, weil sie keine Patronen dazu hat. Der Rest der Leute hat die langen Remingtons, Kaliber 43, die ihnen lieber sind. Gomez' Leibgarde besteht aus 150 Mann Reiterei und 75 Mann Fußvolk, unter Commando des Majors Jose Decrampes, eines Amerikaners aus New Orleans. Wie viel Garcia, der in Santiago de Cuba befehligt an Mannschaften hat, weiß der Correspondent nicht. In Havana und Pinar del Rio befinden sich etwa 3000 Insurgenten unter den Generalen Rodriguez u. Diaz. Alles zusammen schließlich mehr als 7500 Mann, schlecht bewaffnet, ohne Munition, ohne Geschütze, ohne Pferde, halbverhungert.

Davon würden vorläufig der amerikanischen Armee nur die 3000 Mann in Pinar del Rio und Havana einige Unterstützung leisten können, denn Gomez könnte mit seinen Leuten nicht vor 25 Tagen, und Garcia nicht vor sechs Wochen vor den Thoren Havana's erscheinen. Aber auch sie müßten vor allen Dingen bewaffnet werden, und Schießbedarf und Lebensmittel erhalten.

### Was es bedeutet.

Wenn wir anzeigen, daß wir Dr. King's New Discovery, Electric Bitters, Budlin's Arnica Salbe oder Dr. King's New Life Pills garantiren, so meint dies, daß wir von den Eigenthümern autorisirt sind, dem Käufer den Erfolg zu garantiren. Die Medicinen sind lange Jahre unter Garantie verkauft worden. Fragt danach und versucht sie. Verkauft bei Voelcker's Apotheke.

Patienten finden auf Wunsch Pflege in  
zu Braunschweig oder  
Krankenhaus.

## Bartelchen.

Von W. G. von Noubuys.

dem Holländischen überseht von E. Jäger.

Es ist ein herrlicher Lenzabend. Ein und wolklos ist der Himmel; am Horizont leuchtet in matten Violett die Abendsonne herauf, im Westen, wo die riesige Sonnenball sich langsam senkt, strahlt der Himmel noch in klarem Licht.

Der Wind, der am Tage den jungen Menschen aus dem Abhang der Dämme auf den am Fluße liegenden Wiesen weht, ist jetzt matt und ihre glänzenden Blätter mattweiß zu verfließen.

Der Wind, der den Strom wie muthwillig in seinem Lauf und ihn in kleinen, geschwungenen Wellen aufbrausen macht, ist jetzt matt und ihre glänzenden Blätter mattweiß zu verfließen.

Der Wind, der den Strom wie muthwillig in seinem Lauf und ihn in kleinen, geschwungenen Wellen aufbrausen macht, ist jetzt matt und ihre glänzenden Blätter mattweiß zu verfließen.

Der Wind, der den Strom wie muthwillig in seinem Lauf und ihn in kleinen, geschwungenen Wellen aufbrausen macht, ist jetzt matt und ihre glänzenden Blätter mattweiß zu verfließen.

Der Wind, der den Strom wie muthwillig in seinem Lauf und ihn in kleinen, geschwungenen Wellen aufbrausen macht, ist jetzt matt und ihre glänzenden Blätter mattweiß zu verfließen.

Der Wind, der den Strom wie muthwillig in seinem Lauf und ihn in kleinen, geschwungenen Wellen aufbrausen macht, ist jetzt matt und ihre glänzenden Blätter mattweiß zu verfließen.

Der Wind, der den Strom wie muthwillig in seinem Lauf und ihn in kleinen, geschwungenen Wellen aufbrausen macht, ist jetzt matt und ihre glänzenden Blätter mattweiß zu verfließen.

Der Wind, der den Strom wie muthwillig in seinem Lauf und ihn in kleinen, geschwungenen Wellen aufbrausen macht, ist jetzt matt und ihre glänzenden Blätter mattweiß zu verfließen.

Der Wind, der den Strom wie muthwillig in seinem Lauf und ihn in kleinen, geschwungenen Wellen aufbrausen macht, ist jetzt matt und ihre glänzenden Blätter mattweiß zu verfließen.

Der Wind, der den Strom wie muthwillig in seinem Lauf und ihn in kleinen, geschwungenen Wellen aufbrausen macht, ist jetzt matt und ihre glänzenden Blätter mattweiß zu verfließen.

Der Wind, der den Strom wie muthwillig in seinem Lauf und ihn in kleinen, geschwungenen Wellen aufbrausen macht, ist jetzt matt und ihre glänzenden Blätter mattweiß zu verfließen.

Der Wind, der den Strom wie muthwillig in seinem Lauf und ihn in kleinen, geschwungenen Wellen aufbrausen macht, ist jetzt matt und ihre glänzenden Blätter mattweiß zu verfließen.

Der Wind, der den Strom wie muthwillig in seinem Lauf und ihn in kleinen, geschwungenen Wellen aufbrausen macht, ist jetzt matt und ihre glänzenden Blätter mattweiß zu verfließen.

„Hinunter, ihr Buben, rasch!“ klang es jetzt laut vom Steuer herüber. „Hallo! Geurt, halte den Kleinen mal auf!“

Geurt, der Große Spielgenosse der Kleinen, greift rasch einen Schwabber, taucht ihn in den Strom, legt ihn über den linken Arm und dreht ihn schnell um seine Achse, daß die Tropfen nach allen Seiten fliegen. So nähert er sich Bartelchen, der freischend vor Freude auf seinen kurzen, dicken Beinen zurückwackelt und sich hinter das ältere Brüderchen versteckt.

„Jetzt ist's genug, vorwärts!“ ruft Gevert ungeduldig. Die Frau faßt die Kleinen beim Arm und führt sie zum Vater, der rasch mit dem Rücken seiner gebräunten Hand über den Mund fährt und sie dann zu Gute Nacht läßt.

„Hübsch schlafen gehn, geht! Beide!“ Im Fortgehen lachen sie noch einmal herausfordernd, und Bartelchen ballt die kleine, braune Faust gegen Geurt, der ihm mit seinem trockenfreundlichen Gesicht zu nickt.

Dann spielen sie noch einen Augenblick „Bugsch-bie“ über den obersten Ritt der schmalen Treppe und verschwinden dann in dem kleinen Raum, aus dem Bartelchen's helles Lachen von Zeit zu Zeit noch heraufsteigt.

Die „Gertrud Marie“ verfolgt ruhig ihren Weg. Der Wind schwellt immerfort die Segel, wenn auch etwas weniger straff als vor einer Stunde. In monotonem Gemurmel schlägt das Wasser an den Bug und an die Seiten.

Langsam gleiten die Ufer an beiden Seiten zuriß. Zur Linken der Schatten eines hohen, stark bellenden Basaltbammes, dessen oberer Rand sich wie eine gerade Linie scharf von dem nördlichen Horizont abhebt — nur hier und dort unterbrochen von einer bizarren, geformten Baumgruppe oder einem in steilem Dreieck emporragenden Hausdach.

Zur Rechten in dem üppigen Glanze der niedrig stehenden Sonne das Städtchen in seinem breiten Kranz von hellem Grün. Der hohe Thurm in erhabener Einsamkeit glüht rosig mit hell strahlendem Zifferblatt; die roten und grauen Dächer, malefisch zerstreut, schimmern in bunten Farben; durch die Bäume außerhalb des Städtchens leuchtet hier und dort eine Gluth wie von einer Feuerbrunst, zurückgeworfen von den Fensterscheiben, in welche die Sonne ihre Strahlen fallen läßt. Tief dringt die Gluth in die breiten Kronen der Ulmen, in hellen Streifen über Zweige u. Blätter spielend. An dem Rande der am Fluße gelegenen Wiesen stehen ein paar Bäume bis an die Knie im Wasser und bilden mit ihren großen, dicken Ästen über den Fluß hinaus.

Die Luft ist von würziger Frische; immer glühender färbt die Abendröthe den Horizont, in Harmonie mit der noch junggrünen Färbung von Blättern und Wiesen, gras, mit der Kühle und der Klarheit des Stromes.

Die Schiffersfrau kommt wieder herauf, tritt auf's Verdeck und sagt mit einem von Ermüdung zeugenden Seufzer: „So! Glücklich, daß sie auf 'm Dhr liegen. Es hält schwer, das fertig zu bringen.“

„Ja, es sind kalte Füße“, flüstert der Schiffer mit vergnügtem Gesicht, indem er mit der rauen Hand seinen Bart streichelt. „Nicht der Hans — mit dem ist leicht fertig zu werden... aber Bartelchen... Solch ein Teufelsjunge muß noch geboren werden! Ich habe ihm gedroht, daß ich ihn in seinem Bette festbinden würde.“

„War er wieder so wild?“ fragt Gevert kopfschüttelnd. „Ja, er hat mir noch weh gethan.“ Sie blickt auf einen roten Fleck am Handgelenk. Dann, mit dem schmerzlichen Lächeln einer Frau, die an heftige Körperschmerzen zurückdenkt: „Aber das bin ich von ihm gewohnt!“

„Sag — hast Du mich jetzt nötig am Steuer?“ Der Schiffer blickt aufs Neue zur Brücke hinüber, die sich immer größer und majestätischer über dem Fluß erhebt. „Ja, es wird jetzt saftige Zeit. Ein Blick, daß das Wasser nicht gegossen ist, wir haben jetzt nicht viel zu streichen und können ziemlich Segel halten. Wir werden, um keine Kraft zu verlieren, bis zum äußersten warten, denn der Wind...“

Wie um seine Worte zu ergänzen, wogt es plötzlich in dem großen Segel mit dumpfem Klatschen auf und ab. Aber sofort schwillt es wieder. Die Frau steht jetzt am Steuer und lehnt müde an dem Helmstock, dessen Griff sie mit den mageren Händen fest umfaßt. Gevert geht nach der Vorderseite, und sie sagt noch zu ihm: „Rufe Du noch mal hinunter, daß Bar-

telchen still liegen bleiben soll. Er könnte noch mal aus seinem Bett kriechen — er war so zappelig! Vor Dir ist er bang.“ Der Schiffer bengt sich, vorübergehend, in die Deffnung, und mit kräftiger, tiefer Stimme ruft er hinunter: „Aufgepaßt, daß Du Dich nicht musst!“ — welchen Worten noch eine kräftige Drohung folgt. Alles bleibt unten still.

Als der Schiffer, nachdem er noch eben hingehört hat, sich wieder aufrichtet und den Fluß hinausblickt, steht er, wie nicht weit oberhalb der Brücke ein Dampfboot herankommt, worauf er seiner Frau zuruft: „Halte jetzt nur auf den rechten Pfeiler; das ist jedenfalls das Beste, wenn wir noch mit der Fahrgänge vorwärts müssen.“

Sie sind jetzt nahe an der Brücke, und die beiden Männer fangen an, den Mast umzulegen; aber sobald dieser so schräg liegt, daß er unter der Brücke durch kann, machen sie die Winde fest.

Der große eiserne Bogen nähert sich mehr und mehr, und endlich ist über ihnen und mit schlammigem Segel arbeitet das Fahrzeug sich langsam und mühsam dem Strom hinauf, der zwischen den Pfeilern stärker ist. Das Dampfboot kommt jetzt heran und hält auf die entgegengesetzte Seite derselben Brückenabtheilung, indem es seine Geschwindigkeit allmählich mindert, um das schwer geladene Schiff vor dem Wellenschlag zu bewahren. Einige Minuten bleiben die Räder ganz bewegungslos, und das Schiff treibt auf dem Strom. Jetzt ist die „Gertrud Marie“ unter der Brücke durch.

Gevert und Geurt greifen zur Winde und fangen an zu drehen, um den Mast so schnell wie möglich wieder aufzurichten. Aber der Wind, der, obwohl schwächer wie zuvor, dennoch hinlänglich mitgeschwollen hat, wird zunehmend schwächer. Das große Segel schlägt ein paar Mal dumpf hin und her und bleibt dann hängen.

Einen Augenblick liegt das Schiff regungslos, wie unentschieden, wohin — dann fängt es an, in etwas schräger Richtung mit dem Strom, der es an den Pfeiler drängt, zurückzugleiten. Die beiden Männer fluchen erschreckt. „Drehen!... drehen!...“ schreit Gevert seiner Frau laut zu, während er schnell die Winde festlegt und in nervöser Eile nach der Unterseite läuft.

Rasend schließt der Anker in die Tiefe. Geurt hat eine lange Stange ergriffen und damit von dem Quaderstein abzuhalten und die Frau, noch bleicher als vorher, wendet das Steuer so viel wie möglich. Aber es nützt nichts. Das dumpfe Fahrzeug, von dem Strom ergriffen, geborcht dem Steuer nicht mehr und wird seitwärts nach dem Pfeiler getrieben.

Noch einige Sekunden ängstlicher, ohnmächtiger Spannung — ein heftiger Stoß — ein dumpfes, klagendes Krachen aus der Tiefe — Entsetzensschreie — „O Gott, wir sinken! Frau, die Zungen!“ klang es heiser vom Borddeck herüber.

Das Schiff fängt sofort an zu sinken. Die Frau am Steuer erschrak beßig. Ihr ist, als ob ihr Herz plötzlich stille steht und dann schwer und schwerer hämmert in ihrer Brust. Todesangst ergreift sie. Sie will nach der Kajüte — aber ihre Beine sind plötzlich wie gelähmt, schwer, machtlos... sie zittern und können nicht von der Stelle.

Wie betäubt, leblos bleibt sie stehen mit starren Blicken und halbgeöffneten Lippen. Sie fühlt sich mit dem Schiff sinken — sieht Geurt wild, in ängstlicher Eile, nach der Kajüte laufen — dann in einem Nebel noch ihren Mann — hört das laute Rufen von Stimmen, schwächer... schwächer... dann nichts mehr...

Als sie wieder etwas Licht durch die geschlossenen Augenlider bringen fühlt — ein Schimmer der Wirklichkeit in ihr zurückkehrendes Bewußtsein fällt, weiß sie nichts von dem Geschehenen. Wo ist sie? Ihre Augenlider sind so schwer; sie kann sie nicht aufheben. Sie fühlt sich matt... um sie herum Geschiebe von Tüpfelritzen — Wassergeräusch wie im Traume... Sie riecht Kohlendunst und Essig... sie hört Stimmen... Wie aus weiter Ferne und dann schnell näher kommend tönt Geverts tiefe Stimme, zitternd: „Gottlob — sie erholte sich.“ Dann noch näher, ganz nah an ihrem Ohr ein weicher Laut.

„Mütterchen, wirst du wieder besser?“ Jetzt fühlt sie eine kleine Hand in der ihrigen. Das treibt ihr das Blut etwas nach den Wangen und sie hat die Kraft, leise mit dem Kopf zu nicken. Jetzt sitzt sie mit halbgeöffneten Augen ruhig, scheinbar wieder zur Besinnung gekommen da und starrt nach den Streifen auf den getrockneten Brettern. Wieder eine Stimme... die Stimme Geurts... Er steht an ihrer

Seite. „Ach Gott, Meisterin, ich habe alles versucht alles — aber ich konnte ihn nicht mehr erreichen. Es ging so entsetzlich schnell.“ Sie hört es, aber sie begreift es nicht und bleibt regungslos. Dann wieder die Kinderstimme — Hanschen's Stimme: „Ich war herausgetreten, Mutter, als ich den Stoß fühlte, und nach der Treppe gelaufen, Geurt konnte mich gerade noch greifen. Aber Bartelchen wagte es nicht aufzustehen... dann kam plötzlich das viele Wasser.“

Sie öffnet die Augen jetzt weit und blickt um sich. Der breite Schornstein eines Dampfers, fremde Schiffsmannschaft... fremde Menschen, die sie ansehen — neben ihr Hanschen, dort Geurt und etwas weiter Gevert, der kopfschüttelnd, die Hände zusammengeballt, wie verzweifelt über etwas Unerklärliches, das steht.

Sie hört nicht, was er flüstert, aber sie fühlt, während sie verwundert um sich blickt, daß die Dämmerung von ihr weicht, als löse sich ein Band von ihrem Geiste. Dennoch faßt sie's noch nicht — sie sitzt auf einem Dampfboot — aber... Sie fährt ein paar Mal abwechselnd mit der einen und der anderen Hand über die Stirn — wie um noch wegzuschauen, was ihrem Denken im Wege steht.

Jetzt fängt sie an zu verstehen — ja, sie stand am Steuer, unter der Brücke, und dann — ein Unfall. Gevert Hanschen, Geurt stehen bei ihr — sie blickt sie an wie zweifelnd. Dann mit einem Mal ein Zug rathlosen Schmerzes in ihren Nerven: Und Bartelchen? — Bartelchen?!

Sie schnell in die Höhe — so plötzlich und rasch, daß die andern erschrocken zurückweichen. Sie sieht Hanschen zur Seite, eilt nach dem Rande des Schiffes, blickt sich so weit über die Leine, daß man sie festhalten muß, und blickt mit verwilderten Augen nach der Brücke, wo in dem Mittelschiff, neben dem Pfeiler, eine Mastspitze mit einer kleinen Fahne über dem Wasserspiegel sichtbar ist.

Jetzt weiß sie's — alles — alles... Sie denkt an ihr Kind — dort — in der Tiefe — ertrunken in seinem Bettchen — sie streckt in rathloser Verzweiflung die Arme aus und stößt einen Schrei aus — so gelinde, daß die Umstehenden vor Aufregung erzittern.

Das Boot gleitet beim regelmäßigen Takt der Räder stromabwärts, läßt eine lange, schmale Rauchwolke zurück, die in der regungslosen Atmosphäre still hängen bleibt, und entfernt sich mehr und mehr von der Brücke, deren drei Bogen die schwindende Abendröthe leuchtend färbt.

Spiegelglatt liegt der Fluß, kühl blau der Himmel. Träumerisch liegt's über den Weidenbüschen am Ufer — Stille überall... die ganze Pracht eines schönen Lenzabends.

**Hämorrhoiden sind allgemein.** Eine aus 4 Personen hat darunter zu leiden. Mittel, der Erleichterung gibt's genug, aber keines kurirt so unfehlbar wie „Tabler's Budeye Pile Liniment“ seien die Hämorrhoiden nun die trockenen oder blutenden und so ernst oder alt sie auch sind. Keine Schmerzen, keine Operation, kein Zeitverlust. Ist der Fall ernst so habt ihr zu wählen zwischen Operation oder „Budeye Pile Liniment“. Letzteres ist das Sicherste. Preis pro Flasche 50 cts. in Kisten 75 cts. Verkauft bei A. Tolle.

**Erhöhung der Bierpreise.** Der New Yorker „Brauer Pool“ hat am letzten Dienstag beschloffen, den Preis per Faß um \$2 zu erhöhen. Ubrigens kostet schon jetzt das Bier in New York durchschnittlich \$7 per Barrel, wird also in Zukunft \$9 kosten. Wie kommt es, daß in Chicago die Brauer keine besseren Preise erzielen können?

**Ihr Körperlicher Zustand.** Verlangt in dieser Zeit besondere Aufmerksamkeit. Wenn Sie müde, schwach und nervös sind, ist es klar daß Ihr Blut unrein ist, und ohne Zweifel haben Sie Ihr Gehirn und Ihren Körper zu sehr überarbeitet oder angestrengt. Die Behandlung eines solchen Zustandes ist klar und einfach. Das Blut muß zuerst gereinigt werden, so daß das nervöse System und alle Organe mit gesundem Blute versorgt werden. Verlässliche, zahllose Leute haben bezeugt daß die beste Blutreinigung... nervenstärkende und Kraft verleihende Medizin Hood's Sarsaparilla ist. Nervosität, Schlaflosigkeit und allgemeine Schwäche verschwinden, wenn Hood's Sarsaparilla beharrlich genommen wird; mit einem Worte, Gesundheit und Glück folgen dem Gebrauche von Hood's Sarsaparilla.

Gebrüder Streuer haben langjährige Erfahrung im Saloon-Geschäft und deshalb den größten, best assortierten Vorrath feiner Weine, Whiskies, vorzüglicher Cigarren und Tabake. Feinstes kellerfrisches Lagerbier stets an Zapf. Whisky wird verkauft per Quart sowohl wie per Gallone. Two Brother's Saloon, gegenüber dem Courthouse.

## Emil Voelcker.

— Händler in —  
**MOEBEL!**

Halte beständig an Hand eine große und billige Auswahl in **Möbeln aller Art!** Alle Möbel für Küche bis zum Parloir sind bei mir zu den billigsten Preisen zu bekommen. Alle Reparaturen werden prompt von erfahrenen Schreibern ausgeführt. Alle Möbel werden frei ins Haus geliefert.

**The INTERNATIONAL ROUTE**  
SHORTEST, QUICKEST AND BEST ROUTE **I & G N R R C** TO THE NORTH EAST  
THE DIRECT ROUTE TO MEXICO VIA LAREDO.  
PULLMAN BUFFET SLEEPERS  
— BETWEEN —  
**SAN ANTONIO ST. LOUIS**  
SAN ANTONIO and KANSAS CITY.  
SAN ANTONIO and FT. WORTH via Hearne WITHOUT CHANGE.

Trains bound north, leave New Braunfels 5:59 a.m., 10:41 a.m. and 10:06 p.m.  
Trains bound south, leave New Braunfels 5:59 a.m., 2:15 p.m. and 9:05 p.m.  
T. CLARK, Ticket Agent, New Braunfels.  
D. J. PRICE, G. P. & F. A. L. PRICE, Gen'l. Supt.  
Palestine, Texas.

## PHOENIX SALOON

Holzmann & Co., Eigenthümer.  
Ecke San Antonio und Castell Straße.  
Die besten Weine, Liqueure und Cigarren. Lagerbier stets kellerfrisch an Zapf. Mit dem Saloon ist eine Restauration und Gartenwirtschaft verbunden.

## The HUGO & SCHMELTZER Co.

WHOLESALE GROCERS.  
San Antonio, Texas.

Alleinige Agenten des berühmten Flaschenbieres von Jos. Schlitz & Co. Der Whiskies von Rosham, Gerstly & Co. und „Belle of Bourbon“ Co. Dannenmiller's gebrannten Cordova-Kaffees; der Stadelberg's Raphael, D. Hirsch & Co's. Mephiso, Kohlberg Bros. International, und Reynolds, Rogers & Eby Cigarren. Stafford's Mineralwasser, kurirt alle Nervenkrankheiten. Ausgezeichnet für Wirtschaften und Tischgebrauch.

## Hay Presses.

**'SIIIM PUIM**  
Pumping Jacks.  
Well Drilling Machines.  
**ALAMO IRON WORKS,**  
SAN ANTONIO, TEXAS.

## F. SIMONS SALOON.

Süd-Ecke des Marktplatzes. Neu Braunfels, Texas.  
Die besten Getränke und Cigarren stets an Hand, und kellerfrisch Bier an Zapf.  
Feine Whiskies werden per Quart und Gallone billig verkauft.

## Budlen's Arnica Salbe.

Die Beste in der Welt gegen Schnittwunden, Quetschungen, Geschwüre, Salzfuss, Flechten, aufgesprungene Hände, Frostbeulen, Hühneraugen und alle Arten Hautausschläge und kurirt unbedingt die Pocken. Vollständige Zufriedenheit wird garantiert oder das Geld zurückgegeben. Preis 25 Cents per Box. Zu verkaufen bei B. E. Voelcker.

## Carl Bracht, Haus- & Schildermaler

wohnhaft gegenüber Galle's Wadsmith Shop, empfiehlt sich dem geehrten Publikum an allen in sein Fach schlagenden Arbeiten.

## J. SERDINKO. Photograph.

Große Bilder so gut und billig wie irgendwo.

## J. D. GUINN. Law, Land & Collecting AGENT.

**DR. J. W. COMBS. Zahnarzt.**  
Schmerzlose Behandlung. Mäßige Preise. Stets in der Office über Voelcker's Apotheke.  
Neu Braunfels, Texas.

Neu-Braunfels  
Zeitung.

New Braunfels, Texas.

Herausgegeben von der  
Neu-Braunfels Zeitung Publishing Co.

Eugen Kaller, Redacteur.

Die „Neu-Braunfels Zeitung“ erscheint jeden Donnerstag und kostet \$2.50 pro Jahr bei Vorausbezahlung. Nach Deutschland \$3.00.

Candidaten-Anzeigen.

Den geehrten Wählern des 21. senatoriellen Districts empfehle ich mich als Candidat für das Amt eines Staats-Senators zur Wiederwahl und unterwerfe mich den Beschlüssen der demokratischen Convention.

J. B. Dibrell.

Dem aufrichtigen Wunsche meiner Freunde und Bekannten nachkommend, erkläre ich mich bereit, in der kommenden Countywahl, welche im November 1898 stattfindet, mich nochmals als Candidat für das Sheriff Amt von Comal County zu bewerben.

Peter Nowotny.

Den geehrten Bürgern von Comal County empfehle ich mich als Candidat für das Sheriff und Tax-Collector Amt zur Wiederwahl.

Julius W. Helm.

Den geehrten Wählern von Comal County empfehle ich mich als Candidat für das Amt des County Assessors.

Joseph E. Rubin.

Vom Kriegsschauplatz

Sind die letzten Nachrichten unbedeutend und sehr unbestimmt. Die Beschießungen einiger Befestigungen auf Cuba und Porto Rico hatten wenig Werth. Wenn die Landung unserer Truppen auf Cuba beginnen soll, weiß man noch nicht. Heute heißt es, die große Seeschlacht zwischen Sampson's Flotte und der spanischen Flotte stündlich erwartet, morgen glaubt man, es würde überhaupt diese Schlacht nicht stattfinden, die Spanier würden Cuba und Porto Rico ihrem Schicksal überlassen und nach den Philippinen ziehen, um Dewey's Flotte anzugreifen. — Präsident McKinley soll die Absicht haben, noch 100,000 Freiwillige einzuberufen. — Eine eben eingetroffene Depesche berichtet, daß in den westindischen Gewässern südlich von Cuba eine heftige Kanonade vernommen werde und man wahrscheinlich bald Nachricht über eine Seeschlacht erhalte.

Generalanwalt M. M. Crane ist nicht mehr Candidat für den Gouverneurposten, da er einsieht, daß er die Nominierung nicht bekommen kann. Die Erwählung Sagers ist kaum mehr zu bezweifeln.

Lodge = Bill ab.

Das nationale Abgeordnetenhaus weigerte sich mit großer Mehrheit, die Lodge-Bill des Senats vorzunehmen, nachdem Bartholdt eine treffliche Rede gegen jede weitere Beschränkung der Einwanderung gehalten hatte.

Durch diese Abstimmung des Hauses ist die Lodge-Bill für die jetzige lange Session des fünfundsünfzigsten Congresses todt; u. bei gehöriger Thätigkeit kann und wird auch in der späteren kurzen Session ihre Annahme verhindert werden.

Unter denjenigen Abgeordneten, welche ihren ganzen Einfluß gegen die Bill aufboten, war unser Chicagoer Deputierter einer der thätigsten. Und seit seinem Eintritte in den Congress arbeitete er in dieser edlen Richtung.

Die jetzige ernste und erbebende Kriegszeit, in welcher die persönliche Einigkeit der verschiedenen Nationalitäten der amerikanischen Gesamtnation so nöthig ist, wird also nicht durch eitles und gehässiges Know-nothingthum getrübt werden!

Civildienst und Flotte.

Eine treffliche Anekdote erzählt der „Chicago Record“ aus dem Siege von Manila. Er macht darauf aufmerksam, daß derselbe der großen Thätigkeit zuschreiben ist, welche die Bemanning unserer Flotte, vom Commandanten abwärts, an den Tag gelegt hat, und daß diese Thätigkeit nur durch geeignete Einübung und durch Erfahrung gewonnen werden konnte.

Die Seeleute und Officiere, die in den Flottenkrieg Uncle Sam's traten, werden angemerkt, das auf Lebenszeit zu thun, und sich in ihrem Berufe gründlich heimisch zu machen, politischer Einfluß hat in der Flotte wenig oder gar keine Geltung; es geht darin lediglich nach Verdienst und Würdigkeit zu. Pflichterführer und unablässige Selbsterziehung bilden darin die

Starke Nerven

Nerven kommen sicher vom Gebrauch von Hood's Sarsaparilla wie das Kuren von Scropheln, Flechten oder anderen sogenannten Blutkrankheiten. Dies kommt einfach daher dass das Blut den Zustand aller

Hood's Sarsaparilla

kurirt, weil es die einzige wahre blutreinigende Medizin ist. Preis \$1; sechs für \$5.

Hood's Pillen

sind die einzigen Pillen mit Hood's Sarsaparilla zu nehmen. Alle Droguisten. 25 cents.

Grundlagen für das Verbleiben im Dienst und für die Beförderung. Das Ergebnis ist, daß die amerikanische Flotte, wenn sie dazu berufen würde, sich mit Vorreibern bedecken kann.

Würde man gleiche Grundzüge, meint der „Record“, auch in allen Abtheilungen der bürgerlichen Regierung walten lassen, und Verdienst und Würdigkeit zur einzigen Grundlage für den Eintritt in den Civildienst wie für die Beförderung darin machen, und würde so dem tüchtigen Manne eine lebenslängliche Stellung darin gesichert so würden wir auch auf diesem Gebiete dieselben glücklichen Erfahrungen machen, wie bei unserer Flotte.

Ein siamesischer Pferde-stall. Der kürzlich nach Wien zurückgekehrte Kaiserliche Hof-Groom Oberle, unter dessen Obhut der dem Könige Ischulalongkorn anlässlich seines Besuchs am österreichischen Hofe vom Kaiser Franz Joseph zum Geschenk gemachte arabische Hengst Siglone nach Siam transportirt wurde, weiß den Empfang, den man ihm und besonders seinem vierbeinigen Pflegebefohlenen dort bereitere, nicht genug zu rühmen. „Siglone“ ist ein prächtiges Thier von „Vizja“ Zucht und vorzüglichem Training. König Ischulalongkorn hat einen wahren kleinen Palast erbauen lassen, der nun dem edlen Reiter zur Verfügung gestellt ist. Der Name des Pferdes prangt in goldenen Lettern über dem Haupteingang des Gebäudes. Die Pracht im Innern dieses palastartigen Stalles spottet jeder Beschreibung. Die Wände sind reich decorirt, der Fußboden besteht aus Marmorfliesen und die Lagerstätte des stolzen Rosses ist so elegant und bequem ausgestattet, daß sie dem anspruchsvollen Menschen genügen würde. Selbst die Fenster sind mit schneeweißen Spitzengardinen verhüllt und der ganze Raum so bebaglich wie möglich eingerichtet. Beim Abschiede erhielt Oberle von Seiner Majestät eine goldene Uhr nebst Kette, ein „pouroire“ von durchaus nicht unbedeutendem Werth.

lokales.

Am Samstag Nachmittag fand im hiesigen Courthouse die demokratische County-Convention statt. Die üblichen von einem Comite empfohlenen Beschlüsse wurden angenommen, wobei in der Convention Versammelten wiederum ihre Anhänglichkeit für die Prinzipien der demokratischen Partei betheuern, daß Steuern nur zur Deckung der Kosten einer sparsamen Regierung erhoben werden sollten, daß die Bewilligungen von Pensionen beschränkt und nur an solche Soldaten und Marrojen Pension bezahlt werde, die durch aktiven Dienst hülfsbedürftig wurden und schließlich, daß die Versammelten gegen alle Geseßgebung, welche die Freiheit des Volkes beeinträchtigen, sind.

Ferner wurde ein Beschluß angenommen, welcher die Thätigkeit des Congress-Abgeordneten Clayden anerkennt und es den Delegaten zur Pflicht macht, in der congressional Convention ihre Stimmen für Clayden abzugeben.

Gleichfalls wurden die Beschlüsse angenommen, welche Gov. Culbertson's Verwaltung als weise und patriotisch bezeichnen und daß unsere Repräsentanten in der nächsten Legislatur ersucht werden, Culbertson als Candidat für den Sitz im Bundes-Senat zu unterstützen.

Sodann sind die Delegaten beauftragt, ihre Stimmen für Jos. D. Sagers als Governor, Martin Gross als Commissioner, J. B. Dibrell als Staats-Senator in den betr. Conventions abzugeben. — Folgende Delegaten wurden vorgeschlagen und angenommen:

Für Staats-Convention: Jos. Faust, E. B. Pfeuffer, Louis Henne, Dan Pfeuffer, Dr. A. Garwood, J. Hampe, J. Co. reich, Gus. Reiminger, J. J. Maier.

Umbau wegen offeriren wir alle Groceries zu Kostpreisen, für Baar.

50,000 vorzügliche, abgelagerte Cigarren billig per Box.

OLGA KLAPPENBACH.

Der Mai ist da und mit ihm die Frühjahrs- und Mai-Feste.

Dazu gebraucht man einen neuen Gut nach modernstem Fagon, und kauft man am besten und preiswürdigsten in

Stennars' Fuß- und Mode-Geschäft

Große Auswahl in Kleiderstoffen für Frühling und Sommer: Dr. gambins, einfarbig und karirt, Lawn, Mull, Leinen, Percal, Satin, Dimity - Lawn, gestreifte Lawns, Pique, Seiden - Chiffons, Nischen u. s. w.

Alle Sorten Handschuhe, Shirt-Waists in allen Farben. Neueste Handarbeiten. Auswahl in Gürteln, Spitzen und Kleiderbesätze, Kravatten, Kragen und Manschetten für Damen.

Alle Sachen sind so billig wie möglich notirt und es ist auf jeden Geschmack nicht genommen. Kommt und überzeugt Euch.

Karte.

Behandlung chronischer Krankheiten zu Hause. Man adressire Dr. Lucien Weathers, Davenport, Comal Co. Texas.

Zu verpachten!

Eine gut eingerichtete Farm, 3 Meilen von der Stadt. Ferner eine kleine Farm nahe bei der Stadt. Näheres zu erfahren bei Jos. Willmann.

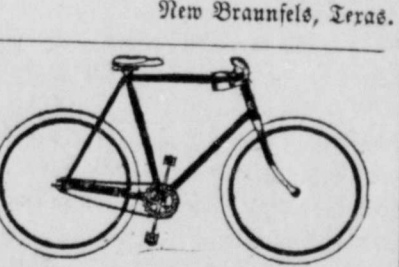
Notiz.

Alle, welche noch mit meinem verstorbenen Schwiegersohn Herrn Albert Worf in Rechnung stehen, wollen sich gefälligst umgehend an mich wenden.

29 1mt John Mueller.

Leichenbestatter

Aufträge werden entgegengenommen in der Office des Leich- und Futterstalles von B. Preis & Co. West-Seguinstraße. New Braunfels, Texas.



An die Farmer!

Da wir bemerken, daß in der letzten Zeit viele Zweiräder auf dem Lande gekauft und daß die Mehrzahl derselben direct von nördlichen Geschäften bestellt werden, so wünschen wir etwaige Käufer darauf aufmerksam zu machen, daß wir immer eine große Auswahl von Bicycles an Hand haben und stets ebenso billig und unter gleicher Garantie wie irgend eine der nördlichen Geschäften verkaufen. Unser Preis von \$30.00 für ein 1898 Model Rad, mit allen neuen Verbesserungen und unter einjähriger Garantie verkauft, kann nicht übertroffen werden. Wir ersuchen diejenigen, welche ein Zweirad zu besitzen beabsichtigen, erst bei uns vorzusprechen und sich überzeugen zu lassen, daß es vorzuziehen ist, von uns zu kaufen, als direct zu bestellen. Ferner haben Käufer, welche durch uns beziehen, den Vortheil, Theile für ihre Räder hier bekommen zu können, statt darum zu schreiben und wochenlang darauf warten zu müssen.

E. Stein & Bro.

New Braunfels, Texas.



Ausverkauf

L. A. Hoffmann

Pub- und Mode-Geschäft

in der San Antonio Straße.

Alle Sommer Kleiderstoffe

Damen und Kinder Hü

Kinder Mützchen,

Corsets, Handschuhe, Strümpf

Sonnenschirme, Fächer,

Spitzen und Stickereien,

werden zu Kostpreisen für Ba

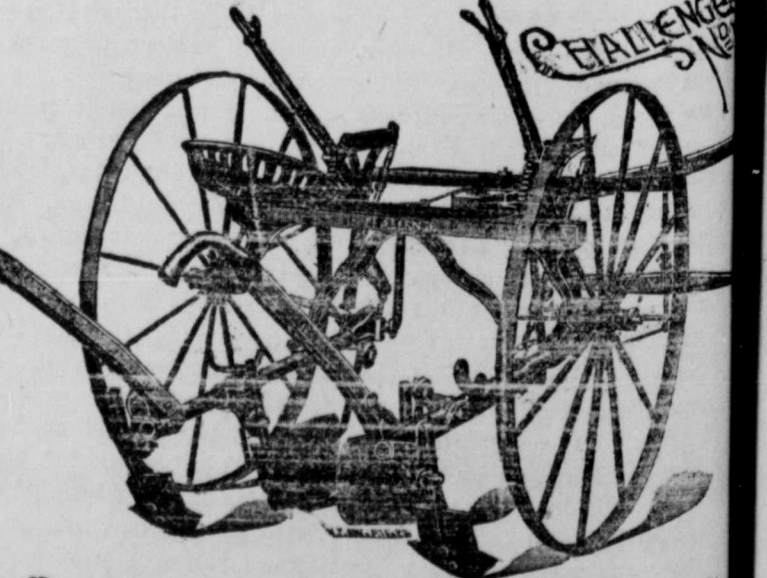
ausverkauft.

Alle, die etwas derartiges brauchen, soll sich mit den Ausverkaufs-Preisen bekannt machen, ehe sie anderswo kaufen, da diese Waren unter jeder Bedingung ausverkauft werden die Preise darnach sind.

Wm. SCHMIDT,

Händler in allen Sorten von

Farmergeräthschafte



Garantirt der beste Cultivator der Welt.

Agent für die berühmten

Studebaker Farm- und Spring-Wagen.

## Lokales.

**Herr John Nowotny** wird als Agent der „Neu-Braunfels-er Zeitung“ die deutschen Ansiedlungen besuchen.

Abgang der Post von Neu-Braunfels: Nach Göttingen täglich (ausgenommen Sonntags) 8 Uhr 15 Min. morgens.

Nach Clear Spring, Gräb, Cordova und Seguin um 1 Uhr nachmittags jeden Montag, Mittwoch und Freitag.

Nach Smithson's Valley, Anhalt, Spring Branch und Wesson um 7 Uhr morgens jeden Montag und Freitag.

Nach Sattler und Granes Mill um 11:30 Uhr morgens jeden Montag, Mittwoch, und Freitag.

Nach Solms um 1 Uhr nachmittags jeden Montag, Donnerstag und Samstag. Abfahrt in Neu-Braunfels um 3 Uhr 30 Minuten nachmittags.

Alle Postfächer müssen, wenn sie rechtzeitig befördert werden sollen, mindestens 30 Minuten vor Abgang der Post, in die Post Office aufgegeben werden.

J. E. Nuhn, Postmeister.

Von San Antonio kommt die traurige Nachricht, daß dort die 16 Jahre alte Tochter des Herrn Julius Bielestein gestorben ist.

Herrmann Bach von Schumannsweiler, der seit einigen Jahren in der Lone Star-Brauerei zu San Antonio beschäftigt war, ist dort in der Montag Nacht plötzlich verstorben. Er stand im 30sten Lebensjahre. Seine zahlreichen blühenden Verwandten und Freunde erhielten die Trauerbotschaft am Dienstag Morgen.

**Orgelfonds der deutsch-protest. Kirche.** Schluß-Aufrechnung.

1) Einnahmen:

|                                             |                  |
|---------------------------------------------|------------------|
| Bestand (siehe letzte Publikation, 12. Mai) | \$1000.00        |
| Herrn Friedrich Kohnberg                    | 1.00             |
| Dr. Moser                                   | 5.00             |
| Bei der Orgelweihe kollektiert              | 45.10            |
| <b>Summa:</b>                               | <b>\$1051.10</b> |

2) Ausgaben:

|                                                                    |                  |
|--------------------------------------------------------------------|------------------|
| 1. Orgel (Ed. Pfeiffer & Sohn, Austin)                             | \$1000.00        |
| 2. Unkosten:                                                       |                  |
| a. für eine neue Thurmterre                                        | 17.10            |
| b. für Zumauerung etc. der Thurmterre                              | 6.30             |
| c. für Sachverständigen bei der Übernahme der Orgel (Cantor Voigt) | 15.00            |
| d. für Orgelspieler bei der Orgelweihe (Cantor Voigt)              | 5.00             |
| e. Rente für Stühle bei Gelegenheit der Orgelweihe                 | 2.00             |
| <b>Summa:</b>                                                      | <b>\$1045.40</b> |
| Einnahme                                                           | \$1051.10        |
| Ausgabe                                                            | 1045.40          |
| <b>Rest:</b>                                                       | <b>\$ 5.70</b>   |

Dieser Ueberschuß von \$5.70 ist vorläufig in die Gemeinde-Kasse geflossen. Gleichzeitig wird auch an dieser Stelle noch einmal allen freundlichen Gebern herzlichst Dank gesagt.

Wesphal.

Eine äußerst eindrucksvolle und erhabende Feier war die Orgelweihe in der hiesigen protestantischen Kirche am vergangenen Sonntag. Die Begleitung in den ersten Liedern, welche der von Herrn Pastor Westphal gutgeschulte Kirchenchor vor der Predigt sang, geschah noch auf der kleinen, alten Orgel. Umso mächtiger wirkte es nun, als nach der Predigt die vollen Töne der neuen Orgel bald jubelnd, bald weich und innig durch den hohen Kirchenraum klangen. Die neue Orgel wird, wie der Herr Pastor mit schönen und treffenden Worten bemerkte, zu erhebender Andacht während des Gottesdienstes wesentlich beitragen. Der Gemeinde, die innerhalb eines Zeitraumes von 1 1/2 Jahren die nötigen Mittel zur Anschaffung einer solchen prächtigen Orgel beschaffte, bringen wir unseren herzlichsten Glückwunsch dar.

Der jährliche Bericht des Scheriffs und Tax-Collectors wurde von der Commissioners-Court eingehend geprüft und in jeder Weise zufriedenstellend befunden.

Für das Stat-Turnier werden alle Vorbereitungen getroffen, um unsere Gäste in möglichst zuvorkommender Weise zu bedienen und darf man wohl mit Bestimmtheit darauf rechnen, daß die Bemühungen des Komitees von allen hiesigen Staatsbürgern und deren Freunden nach Kräften unterstützt werden. Ermäßigte Preise auf der Eisenbahn sind zugesagt.

Am Pfingst-Montag findet in Matzdorff's Halle die Aufführung des reizenden Lustspiels: „Er muß auf's Land“ statt. Siehe Anzeige.

Herr Oswald Walter und Fräulein Amanda Helmke empfehlen sich als Vertreter. Besten Glückwunsch.

Die Edleinklung zum neuen Court-Haus, welche am Montag Nachmittags hier stattfand, gestaltete sich zu einem harmonischen, kleinen Volksfest. Zwei Musikkapellen (Schule und Waldschmidt) begleiteten von der Schule aus die Kinder, welche in langem Zuge, Hähnen tragend, unter Führung der Lehrer zum alten Court-Haus marschierten. Nach Vortrag mehrerer Musikstücke traten drei Fräulein, Emma Voelker, Erna Müller und Auguste Denoit, dann die County- und Stadt-Beamten sowie der Schulvorstand an die Spitze des Zuges, der sich unter den Klängen der Musik nach dem Neubau begab. Hier hing der Aufmarsch auf der Südseite über dem bereits fertigen Erdgeschosse. Während die Beamten sich zu dem auf der Plattform stehenden Redner, Herrn Pastor Müller, gesellten, gruppieren sich vor demselben der Baumeister Fischer, seine Gehülfen, die drei Damen und das ganze Gefolge des Zuges nebst einer großen Zuschauer-menge im Halbkreis. Der Redner erklärte nun die Nothwendigkeit des Neubaus und lobte die schöne, alte Sitte, die Grundstein- oder Edleinklung als ein Fest zu feiern; er bemerkte auch, daß der heute vor 40 Jahren hier geborene Baumeister Fischer ein Sohn des Maurermeisters Fischer sei, der vor 40 Jahren die Steinhauerarbeiten am alten Court-Haus übernommen habe. Zum Schluß sprach er in beweglichen Worten die Hoffnung aus, daß fortan die County-Beamten zum Wohle und Gedeihen des Countys in Eintracht zusammenarbeiten und sich das neue Werk als eine stolze und herrliche Zierde des Countys erheben möge. Ansprachen, die ebenfalls darauf hinwiesen, die Einnahmigkeit fürderhin aufrecht zu erhalten, richteten die Herren Countyrichter Ad. Gieseler, Bürgermeister C. Jahn, Jos. Faust und E. B. Pfeiffer an die Versammelten, während dem Baumeister folgende Dokumente und Gegenstände zum Einschluß in den Edleink übergeben wurden: Eine Liste sämtlicher County-Beamten und der am Bau Beschäftigten, Statuten des gegenseitigen Unterstützungs-Vereins gegen Feuer- und Diebstahl, Statuten des Neu-Braunfels-er gegenseitigen Unterstützungsvereins, eine von Herrn H. Seele verfaßte kurze Geschichte von Comal County, zwei Copien der Statutenordnungen von Mai, 1852, sämtliche revidirte Stadtverordnungen mit Verzeichniß aller Stadtbeamten und Stadträte seit Inkorporirung der Stadt, Namen der Schulräthe, der Lehrer, letzter Bericht des Principals, Nebengesetze, finanzieller Ausweis der ersten National-Bank vom 5ten Mai, 1898, Copie einer Einladung zum Statutenturnier, Denkmünze zum 50sten Jubiläum der Stadt Neu-Braunfels, illustrierte Tanzkarte zu demselben, Neu-Braunfels-er Zeitung zu demselben, N. B. Ztg. mit Anschlag des Court-Hauses, N. B. Ztg. vom 19. Mai, 1898, Einladung zur Grundsteinlegung, Neu-Braunfels-er „Herald“, Fest-Ausgabe der „Freie Presse für Texas“ zu ihrem 25jährigen Jubiläum, Galveston „News“ mit Anschlag des Neu-Braunfels-er Court-Hauses, mehrere Briefmarken und Glaschen-Marken der City-Brauerei. Sämtliche Sachen sind in einem dicht verpackten Kasten, der in den Edleink eingepaßt ist.

Die Ceremonie zur Legung des Edleins mit dem altherkömmlichen Fragen und Antworten, drei Hammerschlägen, die Weihe mit Korn, Wein und Öl, von den oben erwähnten Damen in silbernen Schürzen überreicht, wurde durch den Countyrichter und den Baumeister ausgeführt. Auf Einladung des Letzteren begaben sich hierauf Alle nach Gottlieb Overkamp's Garten, wo die Kinder mit Limonade und die Erwachsenen mit Bier bewirthet wurden. Die beiden Musikkapellen trugen dazu abwechselnd ihre besten Weisen vor. Diese so hübsch verlaufene, stimmungsvolle Feier wird allen Theilnehmern als ein Bild des Friedens und der Eintracht in schöner Erinnerung bleiben.

Die Mitglieder der „Comal County-Fair Association“ erwählten in letzter Versammlung ein Comité, welches beauftragt ist, mit dem Verwalter des Gebrüder'schen Nachlasses beabsichtigt die Gebrüder'schen Farm für die Fair Assn. auf 10 oder 15 Jahre zu verpachten. Die Farm eignet sich vorzüglich zur Errichtung eines Ausstellungsplatzes und einer Rennbahn. Das von der Fair Assn. nicht benutzte Land sowie Wohnhaus und Stallungen könnten wieder verpachtet werden. Für den betreffenden Unterpächter würden die landwirtschaftlichen Ausstellungen und Pferdebrennen auch von Nutzen sein.

Für die Nachricht: Herr Carlino Pörschmann, wird auch ein Tag Zeit sein, seinen hiesigen Wohnort zu verlassen. Wer gute und dauerhafte Bilder nach neuester Art und zu billigen Preisen zu haben wünscht, wird erucht, bei Zeiten vorzusprechen. Atelier an Seguin Straße, Neu-Braunfels, Tex.

Die New Home, Wheeler & Wilson and Davis Nähmaschinen immer noch zu verkaufen bei J. Hampe.

Die größte Auswahl der modernsten Sommerkleiderstoffe findet man bei S. D. Gruene, 19th Thornhill.

Ludwig's Saloon neben der Postoffice, Whiskey in Quart und Gallone. 29

Die New Home, Wheeler & Wilson and Davis Nähmaschinen immer noch zu verkaufen bei J. Hampe.

Die größte Auswahl der modernsten Sommerkleiderstoffe findet man bei S. D. Gruene, 19th Thornhill.

Ludwig's Saloon neben der Postoffice, Whiskey in Quart und Gallone. 29

## Kirchenzettel.

Sonntag d. 22. Mai in der Neufrauent-Schule;

Sonntag d. 29. Mai in der Kirche zu Hortentosen.

Wir machen auf die Anzeige des Herrn Wm. Gerlich aufmerksam. Eine im Betriebe befindliche Gasoline-Maschine kann zu jeder Zeit in seiner Werkstatt angesehen werden und fordert er alle auf, die sich dafür interessieren die Gelegenheit zu benutzen.

Beachtet die Candidaten-Anzeigen!

Whiskey in Quart und Gallone bei Wm. Ludwig jr. neben der Postoffice.

Hammond Carts und Buggies bei N. Holz & Son.

Die beste Auswahl von Whiskey, wird verkauft beim Quart und bei der Gallone im Phoenix Saloon.

Gottlieb Overkamp.

Die modernsten Sommerkleiderstoffe sind in großer Auswahl angekommen bei S. D. Gruene, 19th Thornhill.

Mexikanische Bandwurmkur. Das berühmte mexikanische Bandwurmmittel vertreibt den Bandwurm vollständig und leicht in wenigen Stunden. Preis nur \$1.00. W. J. Jolly's Apotheke.

Hawkes, die besten Brillen im Lande nur bei J. Hampe.

Candidaten-Anzeigen müssen vorab bezahlt werden.

Zum höchsten Marktpreis werden Schweine von 100 Pfd., 150 Pfd. und darüber gekauft von George Mergel.

Padet Arbuckle's Coffee für \$1.00 bei Henne & Tolle.

250 Staudbecken von 19 cts aufwärts beim Homann.

Second hand Wagon, Ambulancen und Buggies bei N. Holz & Son.

„Black Spanish“ Weine, die Flasche zu 25 Cts. und die Gallone zu \$1.00 Trauben-Saft die Flasche zu 35 Cts. und die Gallone zu \$1.50 bei Wm. Rufe. 19

**CERTAIN BEST IN THE WORLD COUGH CURE**  
Bei allen Apothekern zu verkaufen.

Eben erhalten, eine Car-Ladung Smith Farm Wagon, Carriages und Buggies, die besten im Markte, sehr billig bei N. Holz & Son.

Sieg! Sieg! Sieg! Die amerikanische Flotte hat gesiegt bei Manila, und Pfeiffers ihre Deering-Grasmaschine steht überall wo sie hin kommt. 19

Kandidaten-Anzeigen müssen vorab bezahlt werden.

Jeder der eine Grasmaschine kaufen will sollte sich die neueste Deering-Grasmaschine ansehen bei Pfeiffers.

Milchsaft, Sodawasser, Limonade und alle Sorten Eider sind stets frisch zu haben im Fruchtstore bei Wm. Gruene. 19

Backstein Käse, Schinken Breakfast Bacon und Heringe bei J. Hampe.

**CERTAIN CORN CURE**  
BEST IN THE WORLD PRICE 25 Cts.  
Bei allen Apothekern zu verkaufen.

In Gene's Frucht- und Candy-Store ist jeden Sonntag „Ice-Cream“ zu haben.

Die größte Auswahl Schuhe bei Pfeiffers.

Dr. Peter Barney's Alpenrätter Blutleber und sonstigen Medicinen sind zu haben bei A. Tolle.

Kissen, Kissen für Wagon, Ambulancen und Buggies. Collars und Geschirre beim Homann.

Eine Carload Zuckerrohrsaften haben erhalten. Ganz frei von Johnson's.

Die New Home, Wheeler & Wilson and Davis Nähmaschinen immer noch zu verkaufen bei J. Hampe.

Die größte Auswahl der modernsten Sommerkleiderstoffe findet man bei S. D. Gruene, 19th Thornhill.

Ludwig's Saloon neben der Postoffice, Whiskey in Quart und Gallone. 29

Mein Lager von Frühjahr- und Sommer-Waaren ist jetzt vollständig, bestehend aus Damen-Kleiderstoffen wie Organics, Lawn, Dimety, Percals, weiße Organics, Satens, Linnen, Jaconet, Damen-Gürtel, Fächer, Sonnenschirme, seidene Bänder, Handschuhe, eine feine Auswahl in Spitzen Schirtheften, Tischtücher und Servietten, Corsets, Taschentücher, Halsbinden, Koffer und Reisetaschen, Lady Waists, Herren Hemden, Schweizerthal Strick- und Häkel-Garn, Kleiderknöpfe, Damen-, Herrn- und Kinder-Schuhe, Baby Capes, Stricknadeln und alle Sorten Nähmaschinen, Nähmaschinen zu allen Preisen, Kragen und Albums, Rüschen, Fischgeräthe. Meine Groceries sind immer frisch.

## ACHTUNGSVOLL

# F. HAMPE.

**Ball**  
— in der —  
**Germania Halle**  
am Pfingst-Montag, 30. Mai.  
Schulz's Band liefert die Musik.  
Freundlichst ladet ein W. H. Dirks.

**Ball**  
— in —  
**Rhode's Halle**  
am Pfingst-Sonntag, 29. Mai.  
Freundlichst ladet ein Ed. Rhode.

**Ball**  
— in der —  
**SELMA HALLE**  
am Pfingst-Sonntag, 29. Mai.  
Freundlichst ladet ein Chas. Lur.

**Ball**  
— in —  
**Clear Spring**  
am Sonntag, den 29ten Mai, und am Montag Nachmittags den 30ten Mai  
**Tanzfränzchen.**  
Freundlichst ladet ein, E. Schuenemann.

**Ball**  
— in —  
**Orth's Pasture,**  
am Pfingst-Sonntag, 29. Mai.  
Freundlichst ladet ein Santa Clara Farmersverein.

**Ball**  
— in —  
**Matzdorff's Halle,**  
am Pfingst-Sonntag, 29. Mai.  
Freundlichst laden ein S. Lengen & Sohn.

**Maifest**  
in der  
**Mission-Valley Sängerkasse.**  
am Sonntag, den 22ten Mai.  
Anfang 4 Uhr Nachmittags.  
Freundlichst ladet ein Der Verein.

**Maifest**  
— in —  
**Walballa**  
am Sonntag, den 22ten Mai  
Anfang Nachmittags um 2 Uhr. Die Gebirgs-Band, bestehend aus 13 Mann, liefert die Musik.  
Freundlichst ladet ein Peter Nowotny, jr.

**Maifest**  
— in der —  
**Germania Halle**  
am Sonntag, den 22ten Mai.  
Nachmittags Gesangsvorträge, Declamation der Kinder.  
**Abends Ball.**  
Freundlichst ladet ein W. H. Dirks.

**B. E. VOELCKER**  
Sändler in  
**Drogen, Medicinen und Chemikalien.**  
Patent Medicinen, die Feinsten. Parfümerien, Seifen und Toiletten-Artikeln.  
Schulbücher u. Schreibmaterialien.  
Deutschen und Englischen  
**Zeitschriften und Zeitungen.**

Stubenuhren. **Stubenuhren**  
Eine große Auswahl  
**Stuben-Uhren**  
sowie erhalten.  
Preise sehr niedrig.  
**L. A. Hoffmann & Sohn,**  
**Juweliere u. Uhrmacher.**  
Stubenuhren. **Stubenuhren**

**Theater-Vorstellung**  
in  
**Matzdorff's Halle,**  
am Pfingst-Montag, den 30ten Mai 1898.  
**Er muß auf's Land.**  
Lustspiel in 3 Akten von Bayard & Bailly. Nach dem Französischen von E. Thomas.  
**PERSONEN.**

Herrin von Colombet. Herr Walter Schulze, Ursula, seine Frau. Fräulein Johanna Eiband, Frau von Perle, Ursula's Mutter. Frau Joseph Haus, Pauline, Colombet's Schwester. Fräulein Alwine Galle, César von Poligny, Lieutenant zur See. Herr Emil Fischer, Edmund von Brinville. Herr Hugo Schulze, Mathieu, pensionirter Beamter. Herr Eug. Kailer, Frau von Hoban. Fräulein Thelma Bernhardt, Jusine, ihre Zofe. Fräulein Hilba Reßler, Diener. Herr Emil Drübert.

Ort der Handlung: Eine große Stadt.  
Anfang halb neun Uhr. Nach der Vorstellung  
**Tanzfränzchen.**  
Eintritt 50 Cents. Kinder 25 Cents.

**WM. GERLICH, Machinist.**  
Reparaturen an Maschinen, Cotton-Gins, Wasserleitungen, Gewehre und alle in meinem Fach vorkommenden Arbeiten schnell und billig ausgeführt.  
Agent für  
**Webster Gasoline Engine.**  
Billigste Petrolkraft  
Tiefbrunnepumpen.

**Gute Arbeitse!**  
Sich zu jeder Zeit zum Verkauf bei  
H. D. Gruene.  
Thornhill.

**Gesucht.**  
Ein Mann, der die ganze Nacht arbeiten möchte ein Zimmer zu mieten, in welchem er tagsüber ungestört ruhen kann. Näheres in der Zeitungs-Office.

## Der linke Porträtmaler.

Humoreske aus dem New Yorker Leben von Ernst Kügen.

So etwa im Herzen von Klein-Deutschland (gebräuchlich für einen zumeist von Deutschen bewohnten Stadtteil) giebt es eine Bäckerei, wo angeblich der beste Streuselkuchen gebacken wird. Nebenher trinkt man da auch Kaffee, der, im Vertrauen gesagt, nicht der beste sein soll.

Unbefundene Morgens sind die kleinen Marmortische fast durchweg besetzt, doch an jenem empfindlich fühlen Novembermorgen, von dem hier die Rede sein soll, war auch kein einziger Plätzchen leer geblieben. Nichts begreiflicher. Draußen frostiger Nebel, während es da drin, dank dem mächtigen Ofen, beglücklich warm war. Heißt man dann auch noch ein bisschen in den Tisch durch eine Tasse Kaffee, und wäre es selbst nicht der beste, so sieht sich die Welt doch ungemein freundlicher an.

Dies mochte wohl auch ein jüngerer Mann empfinden, der eben eingetreten war und sich mit einer hier zu Lande etwas ungewöhnlichen Bekleidungsart nach der Tür wendete, wo eine empfindliche Zugluft herrschte. Wahrscheinlich war das halb dieser Platz bisher leer geblieben, denn daß es wirklich ganz einsam zog, bewies die verdelartige Bewegung, in welche die über den Stuhl herabbaumelnden Rockschöße des neuen Ankömmlings gerieten, so oft die Tür aufging. Ach, und sie waren so lang, daß sie fast am Boden schleppten! Dies war überhaupt ein so seltsames Garderobestück, sowohl was den veralteten Schnitt, als auch den fadenhakenartigen Stoff betraf, daß die Umstehenden mehr als einen verwunderten Blick darauf hefteten.

Der glückliche Besitzer war sich indes keineswegs bewußt, daß seine Bekleidung sich ungetarntes Aufsehen hervorrief, sondern war er mit einer gewissen Spannung auf den Augen, die der einzige, vielbeschäftigte Kellner auch seinen Wünschen Rechnung trug.

Jetzt bestien sich seine Züge zuwehrend auf.

„Na, da wären wir ja!“ meinte er in vergnügtem Selbstgespräch und ergiff mit gutem Appetit zu, so daß in kürzester Zeit nur noch eine einsame Krume zurückgeblieben war. Er bestie schließlich auch diese vom Teller weg, schmierte damit das Butternäpfchen sorgfältig aus, und ein fast wehmütziges Lächeln umspielte seine Lippen, als er den letzten Bissen in den Mund schob. Dann schäuferte er den sattem beschriebenen Leibrost durch mehrmaliges Abklopfen mit der flachen Hand, langte nach der „Stärkung“ und verteilte sich in den n Teil der Anzeigen, welcher die Ueberlieferung: „Verlangt, männlich“ trug.

Es wurden da so viele Leute gesucht, allein einen angebenden Doktor der Philosophie brauchte niemand, und deshalb schüttelte er auch beständig den Kopf, was so viel heißen mochte wie: „Das geht doch nicht!“

Nachdem sich unter Feld zwischen ganzen Regionen von Bäckereien, gediegenen Anstreichern, Barkeepers und erfahrenen Wurfmaschinen durchgesehen hatte, stieß er auf eine Anzeige, welche sich in folgender Weise las:

„Verlangt wird ein linker Porträtmaler. Gute Bedingungen für den richtigen Mann. Auch Mittagessen.“

Dann folgte die Adresse, welche der eifrige Leser gewissenhaft in sein Notizbuch eintrug, und wobei er hörbar seufzte. Es war einer jener Gefühlsdöner, halb Hoffen, halb Veragen, welche sich in bedeutsamen Augenblicken der Menschenbrust entringen.

„Eigentlich habe ich früher ganz nett gemalt“, murmelte der junge Mann, indem er sich Mut zu machen suchte. „Das Bild von Onkel Wilhelm zum Beispiel war doch ganz hübsch koloriert, wenigstens geriet die gute Tante damals in die rechte Verücktheit und schmitt mir ein großes Erbschafts von dem knusprigen Plauentuch ab.“

Diese appetitliche Erinnerung rief unheimliche Gedanken im Nu wieder zur rauhen Wirklichkeit zurück, und nachdem er noch einige Minuten unschlüssig dagestanden hatte, schien mit einem Male ein zielbewusstes Vorhaben in ihm gereift zu sein.

„Probieren muß man's am Ende immerhin“, erwog er bei sich, „und ganz ohne Verständnis bin ich auch nicht, denn was die theoretische Seite der Malerei betrifft, darf ich getrost mitreden, na und das bisschen mit der Farbe hantieren, wird ja auch keine Hererei sein, zum Mindesten verheißt ich mehr davon als beispielsweise von der Wurfmacherei, und schließlich ist doch etwas anfangen muß, will ich mich ledig hineinfürzen. Nur Kurage, alter Junge, mit der Philosophie lockt man hier zu Lande keinen Hund vom Fleck!“ — Kurage, das war das große Lösungswort!

Er knöpfte jetzt seinen ehrwürdigen Leib-

rock zu, stand auf und trat, sich räuspert, in den anstößenden Bäckereiladen hinaus. Auf den Verkaufstischen zu beiden Seiten lagen mächtige Kuchen und anderes Backwerk aufgetürmt, und dahinter tauchte der runde Bäder und Bädereibesitzer in höchstgelegener Person auf. Er hatte in der Regel die Hemdärmel hochgekrempelt, um leichter zwischen seiner ledernen Waare hantieren zu können, und nebenher strich er auch das Geld in die Lade, welches die Kaffeegäste beim Verlassen des Lokales hinterlegten, wobei er stets ein Wort über das Wetter zu sagen pflegte.

Allzufrüh strengte er seinen Kopf nicht an, sondern er äußerte bloß: „Well, das ist heut' a schöner Tag!“ oder er sagte im Bedarfsfalle ebenso oft: „Well, das ist heut' a dreißiges Wetter!“

Unser Held näherte sich jetzt dem wohlgenährten Mann, indem er ihm mit einer nachden Armeniündermüne eröffnete, daß er den nächsten Tag ganz bestimmt wiederkommen würde. Allein diese lebenswichtige Verheißung erweckte gar keine übermäßige Freude, und der Mann mit den hochgekrempelten Hemdärmeln runzelte sogar ein wenig die Stirn, um die Wahrheit zu sagen. Er fühlte sich auch keineswegs zu der üblichen Wetterbemerkung veranlaßt, sondern meinte:

„Well, da ich mir zu mache, wenn's net anderssch geht thut!“

Daraufhin machte nun wieder unser Held ein recht betrübtes, einfältiges Gesicht, sammelte noch etwas wie Entschuldigung und suchte zuletzt mit einer gewissen Hast ins Freie zu kommen; denn da drinnen war ihm plötzlich fürchterlich warm geworden, so daß er, auf der Straße angelangt, erleichtert aufatmete, obwohl ein garstiger Herbstnebel über der Stadt lagerte.

Nachdem Schritte durchmaß er jetzt die Avenue und bog dann in jene dicht bevölkerte Gegend ein, wo das Ziel seiner hochfliegenden Pläne und Entschlüsse zu suchen war. Nach einigem Hin- und Herfragen gelangte er vor ein Haus, neben dessen Eingang ein Schaufenster mit einem Delporträt hing, und darunter war das schriftliche Versprechen zu lesen, daß ähnliche Bildnisse billigt, bestens und schnellstens nach irgend einer Photographie angefertigt würden. Unser Held nahm in scharfer Ehrsucht hiervon Kenntnis.

„Nanu“, dachte er, „das ist der rechte Raphael mit der Dampfspritze.“

Er war angesichts einer so seltenen Vereinigung von Kunstfertigkeiten recht kleinlaut geworden, und eine Stimme in seinem Inneren, des Gewissens Stimme, wie zu seiner Ehre gesagt sei, blies energisch zum Rückzug; aber dann vergegenwärtigte er sich wieder seine missliche Lage, die qualenden Zweifel, ob es morgen wieder nichts zu Mittag und Abends kein Nachtessen gäbe, und all den übrigen Jammer, welchen selbst die alles verneinende Philosophie eines Konfuzius hätte bejagen müssen, und er — stießte led die Treppe hinauf bis zu einem blanken Messingstisch, auf welchem es hieß: „Caesar Schmiedle, Porträtmaler.“

Das war ein böser Augenblick, als er vor der Tür stand und klingelte! Zum Glück dauerte es nicht lange. Ein Mann, groß und bager, wie ein leibhaftiger Bruder von Don Quixote, machte auf und fragte erstaunt, was er wolle.

„Ich komme wegen der Anzeige.“

„Richtig“, fiel ihm Herr Schmiedle ins Wort, „ich brauche eine gute Kraft, aber kommen sie erst ins Studio rein, wir wollen sehen, was zu machen ist!“

Mit diesen Worten führte ihn der Maler in ein mittelgroßes Zimmer, wo es stark nach Velfarbe roch. Eine Staffelei, auf welcher eine Leinwand ruhte, ließ erkennen, daß man sich in der Künstlerwerkstätte befand. Jetzt machte unser Held ein strammes Kompliment und sagte: „Erlaube mir, mich vorzustellen, mein Name ist Rudinger.“

„Freut mich, freut mich, Herr Rudinger!“ meinte Jener und reichte ihm die Hand, „haben Sie vielleicht den Cigarrenstummel gesehen, den ich eben weglegte? Nein? macht nichts, wird sich schon finden. Wohl noch nicht lange im Lande, wie?“

Ein rascher Blick streifte den altmodischen Leibrost, und dessen Besitzer erwiderte naiv: „Doch, schon zwei Monate, Herr Schmiedle!“

„Nun, desto besser! Also Sie kommen von wegen der Anzeige. Zum Ruduk, wo nur meine Cigarre liegen mag? Wissen wohl schon, woran Sie mit mir sind? Ich male nämlich nicht als Porträts, immerzu nicht als Porträts. Sehen Sie, ich fange gerade eens an, das muß, wohlverstanden, sehr für gehen, sonst ist nicht zu hollen dabei.“

Der angehende Porträtmaler nicht verständiginnig.

„Und wissen Sie, ich brauch' ne tüchtige Hilfskraft, denn jetzt geht das Weiß-

nachtgeschicht los, und da heißt es, mit Händen und Füßen malen; verstehen wohl, was ich meine? Ja, sehen Sie, die Sache ist aber die, — Akademiker kann ich keinen brauchen, die wissen alles besser und möchten am liebsten 'ne ganze Woche an so'nem Kopp herumschmieren, der Teufel soll sie holen, die Akademiker! Sind Sie vielleicht auch einer?“

„Nein gewiss nicht!“ rief Rudinger im stolzen Bewußtsein seiner Unschuld.

„Nu, sehen Sie, dann wird die Sache schon besser gehen, aber jemals haben Sie wohl schon im Porträtsch?“

Unser Held nahm jetzt alle Kraft zusammen und sprach ein so vernehmliches „Ja“, als hätte er vor dem Traualtar gestanden. „Wie gesagt, nur keine Akademiker nicht, das sind Euerseker! Nu, sehen Sie, was die Preise betreffen, so kann n' forscher Arbeiter noch immer sein anständiges Leben machen. Ich zahle nämlich nicht so schlecht. Jedes Porträt wird in drei Teile zerlegt, verstehen Sie, Kopp, Kleidung und Hintergrund, und dann fort mit! Nu, sehen Sie, für'n Kopp gebe ich Ihnen 'nen Dollar und halb, für die Bekleidung, und was zuweilen daran baumelt, gebe ich sechs Schilling (eine noch vielfach gebräuchliche Bezeichnung, die Hälfte eines Quarters, also 12½ Cents), und der Hintergrund, der bringt, na, sagen wir zwei Schilling, das ist nobel bezahlt, und überdies haben Sie den Mittagstisch, der noch nicht zu verachten ist.“

Inabesondere veranlaßte die letztere Perspektive unseren Philosophen, energische Zeichen des Einverständnisses von sich zu geben, und Herr Schmiedle, Porträtkünstler, fuhr fort:

„Nu fragt es sich aber, wollen Sie die Köpfe haben oder?“

„Ich möchte lieber um die Hintergründe bitten“, fiel ihm Rudinger ins Wort.

„Nee, nee, mein Freund, das geht nicht, die Hintergründe besorgt meine Aelteste!“

„Ihr Bräulein Tochter?“

„Zawohl, aber verstehen Sie mal recht, bester Herr, meine Mary kann auch Köpfe malen, aber die muß nebstbei Wirtschaft führen, Mutterkelle an die kleinen Geschwisterchen vertreten, und was weiß ich, was die zu thun hat, seit meine Aelte, Gott hab' sie selig, so früh gestorben ist.“

„Ihre Frau Gemahlin ist nicht mehr am Leben?“ erkundigte sich Rudinger theilnehmend.

„Ja, wissen Sie, Verehrtester, die ist zu früh gestorben, das ist das Schlimme an der Sache.“ Herr Schmiedle sah bei diesen Worten betrübt vor sich hin, um dann plötzlich auszurufen: „Nu, sehen Sie, da liegt ja die Cigarre, die ich eben suchte!“

Er zündete sie an und nahm wieder das unterbrochene Gespräch auf.

„Das läßt sich jetzt nicht mehr ändern mit der guten Frau! Sie ist fort, und ich bin hier geblieben mit der Kinderchens und muß mich alleine an dem Zeug hier abradern, damit ich sie ordentlich groß kriegen. Keen leichtes Brod, kann ich Ihnen sagen, Verehrtester! Nahezu Sie mal, wie viele Porträts ich vergangenes Jahr in die letzten zwei Monate jemals habe! Keene Idee! Glaub's wohl! Siebenundachtzig, bester Herr, und ganz alleine, ohne Hilfe! In unserer Branche fehlen nämlich die Kräfte, verstehen Sie, weil die Leute sagen, 's is nicht zu hollen dabei, aber das ist so schlimm nicht. Natürlich richtige Auffassung, die braucht Gener. Durchschauen muß der Künstler die Menschen, die an ihn herankommen wegen Porträts, das ist die Hauptsache. Sehen Sie, da haben Sie gleich 'ne frische Bestellung“, fuhr er fort, indem er eine Photographie unter allerlei Malerqualifikationen hervorholte und sie Rudinger reichte. „Nu, sehen Sie, was macht Ihnen der Mann hier für 'nen Einrud?“

„Einen guten“, versetzte unser Philosoph, freundlich lächelnd.

„I bewahre, das ist'n jemästeter Affe, der Keel! Ich kenne ihn ja! Wissen Sie, von der Sorte giebt es viele; drüben in Deutschland haben sie nicht als Kartoffeln jetzigt, und hier eklein sie sich jeden Tag zwei Pfund Fleisch runter, nu, und wenn sie dann recht dick und fett sind, wird noch 'ne goldene Uhr und Ketten und so was je-loost, und dann wollen sie recht hübsch jemalt sein! 'n jeßälligen Eindruck soll so'n Porträt machen, das ist die Hauptsache. Sehen Sie, da sieht es extra notiert, daß er blaue Dogen haben will, aber ich sehe Ihnen 's Wort, Verehrtester, der hat so wenig blaue Dogen, wie meine Hünerogen blau sind.“

Schmiedle schöpfte nunmehr ein bisschen Luft, denn er hatte zuletzt in so übersprudelndem Eifer gesprochen, daß ihm der Athem ausging, während Rudinger bloß öfters ein zustimmendes Gemurmel laut werden ließ; allein gerade solch ein stiller, aufmerksamer Zuhörer, der gefiel ihm, den brauchte er gewissermaßen.

„Netter Mensch, wenn er nur halb so nett malen kann!“ dachte Schmiedle vergnügt, und er hätte seinen freien Vortrag sicherlich noch um ein gutes Stück ausgedehnt, wäre nicht eben die Thür aufgegangen und ein schmales Mädchen von etlichen zwanzig Jahren eingetreten. Die vorgebundene Schürze deutete auf Haushaltungsgeschäfte, und auch die leicht geröteten Wangen besagten, daß sie gerade bei der Arbeit gewesen; doch beides ließ sie vielleicht noch hübscher ausfallen.

„Papa, es war gerade der Mann von Avenue A. hier“, sagte sie mit leisem Nachdruck, „er mußte das Portrait noch heute haben, 'for sure“, hat er gesagt.“

„Nu ja, Mary, Du weißt doch selber!“ entgegnete Papa Schmiedle, ärgerlich, daß er im besten Abzuge gestört worden war, „habe ihm gesagt, daß ich nicht weiß, wo mir der Kopp steht!“

„Ja, aber er sagte, das ginge ihn i r an“, versetzte das Töchterlein und drete sich zum Gehen, nicht ohne einen etwas neugierigen Blick auf Rudinger zu werfen. Auch unser Philosoph konnte nicht umhin, von der gefälligen Erscheinung Marys Notiz zu nehmen. Und er that es mit einer Art von aufrichtiger Bewunderung.

„Das ist ja ein Prachtmädel, und dabei hat sie so was Selbstbewußtes!“ sagte er sich, und das ewig Weibliche hatte ihn im Nu derart gefangen genommen, daß er für Augenblicke weder an seine prekäre Lage im Allgemeinen, noch an die drohende Zukunft der nächsten Stunden dachte.

Papa Schmiedle brachte ihn rasch zur Besinnung, indem er murmelte: „Nu, sehen Sie, so geht's die ganze Zeit bis nach Weihnachten. Jetzt wollen wir mal sehen, was wir beide machen können.“

Er stand auf und führte Rudinger in ein kleines Zimmer nebenan, wo gleichfalls eine Staffelei stand, vor welcher halt gemacht wurde.

Rudinger empfand ein gewisses Unbehagen und dachte: „Herrgott von Mannheim, jetzt geht's los!“

Schmiedle nahm ein Porträt zur Hand, dessen Kopf bereits gemalt war, stellte es auf die Staffelei, rückte einen kleinen Tisch herbei, auf welchem Farben, Maltstod, Palette und Pinsel lagen, und sagte dann gemüthlich:

„Nehmen Sie mal diesen Hapsle in die Arbeit, und machen Sie die Kleidung so'n bisschen hübsch, mit'n gewissen Schwung, verstehen Sie? Inzwischen will ich meinen Kopp drausen fertig machen. Was Sie brauchen, liegt alles hier, 's jenügt auch für 'nen Murillo. Die Thür zu mir 'rin will ich lieber mal schließen, denn wissen Sie, ich muß alleine sin, sonst fängt gleich wieder die olle Pappellei an, wie meine Aelteste sagt. Wir essen 'n bisschen früh zu Mittag, von wegen die Kinder. Das macht Ihnen wohl nichts, Verehrtester?“

„Nein, ganz und gar nicht, im Gegentheil!“ versicherte Rudinger vom Grunde seines Herzens, und dann machte Papa Schmiedle die Thür vor seiner Nase zu, und er war seinem Schicksal allein überlassen.

Unser Philosoph lernte in diesem Augenblick begreifen, daß die Unlustgefühle im menschlichen Leben wirklich überwiegend sind; allein mit der Erkenntnis der Schopenhauer'schen These war freilich noch nicht viel gethan, sondern jetzt hieß es, sich der unbehaglichen Lage gewachsen zeigen.

„Ich will wenigstens gleich Palette und Maltstod zur Hand nehmen“, beschloß Rudinger, „denn damit fängt gewiss jeder Maler an.“

Seltener Weise ergriß er aber das Werkzeug, welches auch für einen Murillo genügen sollte, mit der rechten Hand, was ihm bald genug selbst etwas spanisch vorfam und einen schnellen Wechsel nach sich zog, wobei sein Gesicht puterroth wurde. Nein, zugegeben hatte wenigstens niemand! Er atmete erleichtert auf.

„Jetzt kommt also das Malen daran“, folgte er sehr richtig und betrachtete scharf die auf der Palette ausgequetschten Farben; „wenn ich nur wüßte, wo das Schwarz für den Rod ist!“

Er entschloß sich, behufs wirksamer Probe seinen Zeigefinger zu benutzen und zog diesen schwarz zurüd.

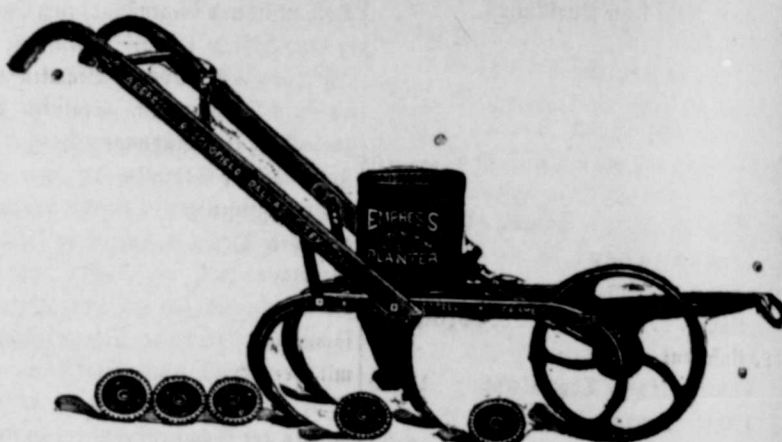
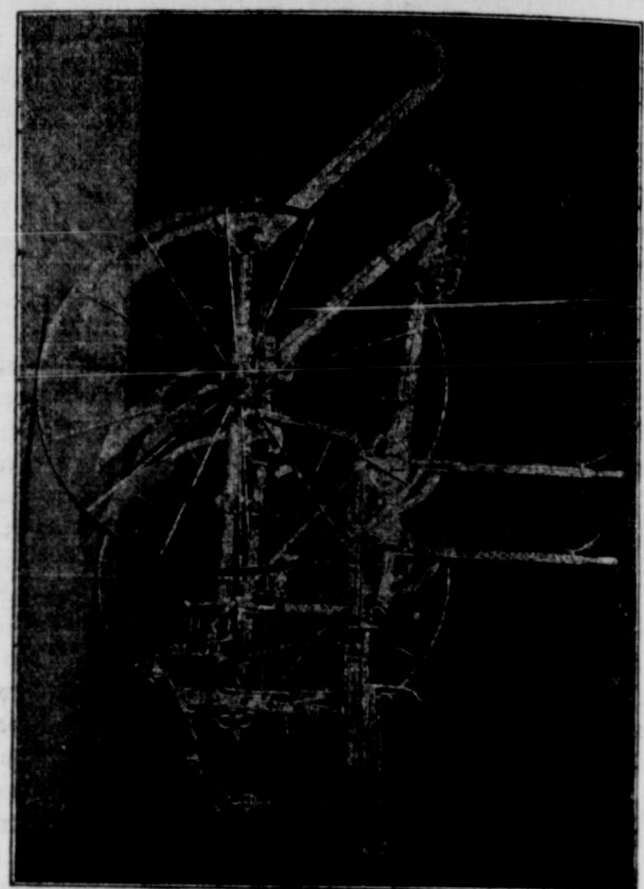
„Nun, also wieder um einen Schritt weiter!“ frohlockte er, nahm mehrere Pinsel und blickte endlich auch das Porträt an. Die Außenlinie des Rodes sowie auch die Halsen waren mit Kohle deutlich vorgezeichnet. Seine Aufgabe war es nicht minder. Das Ganze mußte erst einmal schwarz gemacht werden, und die sogenannten Details würden sich später finden lassen.

Rudinger freute sich seiner ruhigen Auffassung und schritt lustig an's Werk. Er was jagte im Anfang, doch mit jedem Pinselstrich fähner werdend, begann unser Held, die von den Kohlenstrichen begrenzte Fläche mit einer dicken schwarzen Schicht zu überziehen, und freute sich, daß die

(Schluß auf Seite 7.)

## Zusammen.

Man binde die schlimmsten Schmerzen wie Rheumatismus, Neuralgie, Güstern und Rücken Schmerzen zusammen. Gebrauche **ST. JAKOBS OEL** und alle werden geheilt werden. Einzeln, sicher und rasch.



Die besten und billigsten Pflanz- und Cultivatoren bei

**LOUIS HENNE.**

Die Werte von Texas.

Größte Brauerei südlich von St. Louis.

Lehtjährige Verkäufe 150,000 Faß mehr als irgend eine Brauerei im Süden.



**PEARL BEER**

**San Antonio Brewing Assn**

Ein durchaus einheimisches Institut.

Sämtliche Aktien in Händen von San Antonio Bürgern.

Robert Krause Agent für Neu Braunsfels und Umgegend.

**HEILIG'S SALOON**

Gegenüber dem Passenger Depot

Neu Braunsfels, Texas

Feine Whiskey's, Weine u. s. w.

Beste Auswahl in Cigarren, Tabaken und Pfeifen.

Stets kellerfrisch's Bier an Zapf.

Billard.

Billard.

(Fortsetzung von Seite 6.)

Farbe so gut haben blieb. Diesen ersten Teil seiner Aufgabe vollführte er in vollster Stille, bis er endlich, zumal auch seinerlei Störung von außen eintretend, Papa Schmiedle schenken gänzlich von seiner eigenen Arbeit in Anspruch genommen zu sein, denn man sah und hörte nichts von ihm, wohl aber drang von der anderen Seite ein förmlicher Duft auf Rudinger ein, welcher ihn veranlasste, des Oestereins seine Nase nach jener Richtung zu drehen. Dort mußte wohl die Küche sein, wo das Prachtmahl das Mittagessen zurecht machte. Was für ein nettes Gesicht hatte! Und wie es trefflich nach Fleischbrühe roch! Er schenkte eine Weile zwischen diesen beiden lebenden Bildern und wendete sich schließlich wieder jenem auf der Staffelei zu, indem er stotternd los pirschte. Es ging schief, und Rudinger wunderte sich insofern, daß er sein unangenehmes Mädel nicht schon früher entdeckt hatte. Seine Verblendung ging sogar noch weiter und spiegelte ihm das reichlich aufgetragene Essen ein, welches als rosiges Licht vor ihm stand. Auch nicht das geringste Schuldgefühl brühte ihm, als er unbarmherzig fortfuhr, sein armes Porträtöpfchen in einen tiefen, schwarzen Kessel zu verwandeln. Im Gegenteil, er war sehr guter Dinge.

„Was hatte er bald auch den linken Arm fertig, und dann ließ es, die Gelenke mit weißer Farbe herausarbeiten, wodurch die etwas verloren gegangene Form des Kessels wieder zum Vorschein kommen würde. Unser Held hatte sich dies genau geschmeißt, und völlig beruhigt trug er den letzten Rest schwarzer Farbe auf, als sich Mary in der Tür erschien und zum Hinausging.

„Gut, Fräulein!“ sagte er wohlgehumt und folgte ihr in das ansehnliche Wohnzimmer, wo der gedeckte Tisch wartete.

„Na, wie macht sich's denn?“ fragte Papa Schmiedle, der schon ein Stück Brod in der Hand hatte, während Mary die Suppe ausbelebte. „Ganz gut, ich danke“, versetzte Rudinger heiter, „es fehlen bloß noch die Details.“

„Acht so“, belohnte ihn der Vater in angloisierender Weise und wendete sich dann an seine Tochter: „Sieh doch, daß die Kinderchen kommen, Mary!“

„Da sind sie schon“, sagte sie mit einer leichten Bewegung ihres hübschen Kopfes gegen die Tür. In der That schienen jetzt die Geschwister, doch zu Rudingers Verwunderung entpuppten sich die Kinderchen als zwei ausgewachsene Bengels, welche eben einen erbitterten Zweikampf ausgetragen zu haben schienen, denn sie trugen beide sehr rote und frische Nasen.

„Du, Papa!“ rief der anscheinend Jüngere, „dort hat mir eins hinter die Ohren geblasen!“

„Nicht so still!“ verwies ihn Papa Schmiedle, „sag mal lieber Guten Tag, wenn du in die Stube kommst!“ und zu Rudinger gewandt, fuhr er fort: „Die Jüngsten nehmen gar keine Lebensart an. Hören Sie nur, Verehrtester, wie sie untereinander immerzu englisch pappe!“ Von Rechts wegen brauchten sie doch einen ordentlichen deutschen Unterricht, wie ihn meine Mary gehabt hat.“

„Fräulein Mary spricht dafür ein wunderbares Deutsch“, erlaubte sich Rudinger beizugehen und wieder verschoben dem Suppenteller auf, welcher bisher seine ganze Aufmerksamkeit in Anspruch nahm.

„Was kam ihm in gemüthliche Plaudern, während die Jungen ihrerseits kleine englische Schermspiele auszufochten und öfter den Ausdruck „Daddy“ fallen ließen, wo bei sie stets auf den Leib des neuen Porträtmalers schielten. Das that freilich auch Mary mit Vorliebe, aber Rudinger bemerkte es nicht, sondern freute sich der lieben Tischgesellschaft, des schmadhastigen Essens, wie er denn überhaupt sein ganzes Gesicht insofern nicht genug genießen konnte. Ah, er wäre gern fort und fort sitzen geblieben! Allein Papa Schmiedle rief jetzt sein kräftiges „Mahlzeit“, wobei er sich als erster erhob. Rudinger that arglos ein Gleiches, und unachtsam nahm das Verhängnis.

Als er wieder zur Staffelei zurückkehrte, schenkte er sich über eine abnehmende schwarze Fläche. Er war höchste Zeit, daß er mit dem Pinsel die letzten, noch so sehr lebhaft und frisch gezeichneten Stellen ausfüllte und schließlich mit der dicken schwarzen Farbe erzeugte ein so schmerzhaftes Grau,

das selbst unserm Philosophen zu grauen begann. Und jetzt, o Himmel, fing die reichlich aufgetragene Farbe zu rinnen an, daß kleine Bäcklein zu Boden tropften! In seiner schrecklichen Zerknirschung ergriff Rudinger sein Taschentuch und suchte damit das elementare Ereignis abzuwenden, aber die Farbe schied sich beständig zu mehren, denn schon war sein Tuch vollgetränkt davon, seine Hände waren förmlich übergossen, und da er gerade das glühend heiße Gesicht abwischen wollte, auch dieses voller Farbe! Und die graue Sauce tropfte dabei noch immer!

Mathlos und wie vernichtet stierte er auf sein Werk, als gerade Mary an ihm vorbei nach Papa Schmiedles Studio wollte. In ihrer sorglosen Jugendlichkeit erschien sie ihm jetzt wie ein rettender Engel, und von der Gefahr des Augenblicks getrieben, vertrat er ihr den Weg und sagte erregt:

„Wertbes Fräulein, möchten Sie mir nicht zeigen, wie man die Gelenke in der Höhe macht? Ich weiß, Sie können's!“ Mary war über dieses unerwartete Ansuchen höchlich erstaunt und schaute den seltsamen Porträtmaler mit großen Augen an. Als sie aber erst das trübende Bild erblickte, war sie geradezu sprachlos. Der Anblick hatte sie derart überwältigt, daß sie kaum das Lachen verbeissen konnte und nur mühsam hervorbrachte:

„Ach herje, da wird Papa keine große Freude haben!“

Rudinger fühlte das Vernichtende dieser kurzen Kritik, und es erfaßte ihn ein unangenehmliches Sehnen nach frischer Luft. Hiebend streckte er die Hände nach Mary aus und rief mit dem Pathos eines sterbenden Helden: „Nehmen Sie mich, Fräulein, lassen Sie mich durch die Küche fort!“

„Nun, sieh mal Einer, da geht's ja recht heiter zu!“, meinte Papa Schmiedle, welchen die erhobene Stimme Rudingers herbeigezogen hatte, und als er Mary und diese bittenden Hände sah, die nicht ihr gehörten, wurde er ängstlich. Aber ein Blick auf das Porträt genügte, daß er selbst seine einzige Tochter vergaß.

„Unlücksdämon, was treiben Sie?“, schrie er, das Bild anstarrend. „Sind Sie denn wahnsinnig geworden?“

Eine unheimliche Pause folgte diesem ersten Wortausbruch. Mary schlich leise hinaus, was Rudinger am liebsten auch gethan hätte; aber da es nicht gut ging, blieb er wie versteinert auf dem Platz stehen und erwartete geduldsam das tragische Finale.

„Sie scheinen mir ja'n verunglückter Lackierer zu sein!“ fuhr Schmiedle erregt fort und fügte die ironische Frage hinzu: „Sagen Sie mal, Verehrtester, haben Sie schon viele solche Porträts gemacht?“

„Nein, Herr Schmiedle, es ist mein erstes, wenigstens in der Welt!“ entgegnete Rudinger zerknirscht.

„Hoffentlich doch das letzte, denn für die Delfarben haben Sie nicht die richtige Farb“, meinte Schmiedle, etwas vorschnellig gestimmt, da sein Zorn schon so gut wie verdrungen war, und Rudinger ein gar so unglückliches Gesicht machte. „Sie werden wohl begreiflich finden, daß ich Ihre Hilfe weiter nicht in Anspruch nehme.“ „Ich finde es mehr als begreiflich“, versetzte Rudinger niedergeschlagen. „Es tut mir unendlich leid, daß ich's nicht besser machen konnte und Ihnen auf diese Weise Schaden zugefügt habe!“

„Nun, das ist so schlimm nicht, ich muß die Sauce bloß erst mal runtermischen“, befahl Schmiedle den reuigen Selbstankläger, eine Rolle, die ihm trotz grauer Jahre recht gut zu Gesicht stand. „Aber sagen Sie, Verehrtester, Sie haben trüben in Deutschland doch was anderes gelernt, nicht?“

„Ich bin Philosoph von Haus, aber ich konnte nicht meine Studien vollenden“, gestand Rudinger schüchtern.

„Der Teufel!“ pläppte Schmiedle gutmüthig heraus, „was wollen Sie sich dann mit Porträts und solchen Zeug quälen?“ „Mir ist es bisher nicht gelungen, irgend eine passende Beschäftigung zu finden, und nachdem ich doch sehen muß, daß ich etwas verdiene —“

„Ich jetzt Ihnen wohl nicht so besonders, nicht?“ half ihm der Vater voran.

„Nein, es ging mir sogar die ganze Zeit recht schlecht, Herr Schmiedle, und da Ihre Anzeige von einem Mittagessen die Rede war, kam ich auf den Gedanken, ob ich nicht Porträts malen könnte, wenn es auch bloß ein kleiner Verdienst wäre — jetzt sehe ich ein, daß es ein verfluchtes, thörichtes Beginnen war, und bitte Sie um Entschuldigung!“ schloß unser Held mit rührender Ergebenheit von dem schönen Mittagessen Abschied nehmend, und wollte sich zum Gehen anschicken. Aber Schmiedle ließ ihn nicht zur Thür. „Nun, wissen Sie, Verehrtester, das mit

dem verunglückten Porträt wollen wir ruhen lassen, und was den Mittagstisch anbelangt, nun, wissen Sie, lieber Herr, Sie könnten ja meinen Kinderchen so'n bißchen deutschen Unterricht geben, um ich lege noch'n bißchen was drauf, daß sich's ausbeißt, wenn's Ihnen recht ist?“ Rudinger wäre dem guten Schmiedle am liebsten um den Hals gefallen, aber er begnügte sich, ihm dankbar die Hand zu schütteln und zu sagen:

„Herr, Sie geben mir neuen Muth, ich danke Ihnen von Herzen!“ „Nicht zu danken!“ meinte der treffliche Mann ab. „Auf Wiedersehen morgen beim Essen.“

Der Mittagstisch bei Schmiedle sollte für unseren Helden die erste Stufe zu einer geordneten und beglückten Lebensstellung werden. Er widmete sich fürderhin nicht mehr dem Porträt, sondern dem Lehrfach und wurde ein geschätzter Pädagoge. Daß er den biedersten Maler nicht vergaß, dafür sorgte dessen hübsches Tochterlein, denn nachdem Rudinger und Mary über ein Jahr Tischnachbarn gewesen, wollten sie es auch ferner bleiben, und dafür eignete sich nichts besser als die Ehe, wie sie sagten.

Papa Schmiedle war ganz ihrer Ansicht, als ihn Rudinger um Marys Hand bat. „Gewiß, mein Sohn, lachte er gutmüthig, „dies hängt noch alles mit das verunglückte Porträt zusammen.“

**White's Cream Vermifuge** ist das einzige Mittel gegen Würmer, welches ohne zu schaden sicher wirkt. Es ist rein aus Kräutern hergestellt und kann nicht schaden. Wenn Cuck und tüchtig ist, aber nicht wachst, dunkel unter den Augen ist, schläft und ängstlich ist, da darf man annehmen, daß Würmer vorhanden sind und eine Gefahr für das Leben sind. Cream Vermifuge kann man gebrauchen mit der Gewißheit, daß es hilft. Große Flaschen oder kleine Dosen. Preis 25 C. Verkauf bei H. Tolle.

### Gottlose Jugend.

Humoreske von Marie Stahl.

„Berre!“ machte August laut und vernachlässigt zum zweiten Male und klappte mit der Peitsche.

Seine beiden Brauen mit der Halbkreisform standen wie eine Mauer auf der Nase vor dem Guteshaus, aber seine Zähne, kein Fenster öffnete sich. Ganz gegen Gesetz und Ordnung nahm Niemand im Hause Notiz von Tante Jettchens Rückkehr aus der Stadt.

Fräulein Henriette Baldamus, die ihrem Bruder, dem vermittelnden Amtsrath die Wirtschaft führte und Mutterstelle an seinem einzigen Tochterchen Anni vertrat, war zu wichtigen Einkäufen nach der Stadt gewesen und wohl eine Stunde früher zurückgekehrt, als man sie erwartete.

In diesem Augenblick erscholl eine jubelnde Lachsalve aus den Tiefen des Hauses heraus, vermisch mit hellem Freuden- geschrei aus weichen Rehen.

Mit einem Ruck fuhr Tante Jettchen in die Höhe und machte den kühnen Versuch, über das Spitzkopfschloß, den Saal mit Kleie und eine Kiste mit Materialwaaren hinwegzuklettern, was ihr jedoch bei ihrer Körperfülle nicht gelang. Sie blieb hilflos auf dem Saal sitzen, August mußte herunter klettern und sie aus dem Wagen ziehen, was keine Kleinigkeit war.

Sie quiekte und sträubte sich, als August sie um die Taille faßte, aber der alte Rutscher sagte beruhigend:

„Nichts für ungut, Fräulein Baldamus, der Gesicht ist ja nicht zum Plaisir.“ „Da ist was los, August!“ ich glaube, ich bin zur rechten Zeit gekommen.“ Und den Blumenhut schief auf einem Ohr, stürzte Tante Jettchen in das Haus hinein.

„I wat,“ brummte August und fing bedächtig an, den Wagen auszuräumen, „man kommt niemals zu recht, wo was nicht in Ordnung ist.“

Tante Jettchen dachte anders, als sie die Thür zu der großen Backstube im Erdgeschloß aufschloß. Sprachlos, wie eine Salzsaule, blieb sie auf der Schwelle stehen. Was war das?

Sie erblickte sich selbst, ihr getreues Konterfei, eine mit Rissen ausgefressene, dicke Gestalt, mit ihrem alten Gartenhut, Tuch und Küchenschürze mit ihrer Küchenjacke angezogen. Aber viel tauschender als das Heuere war die Mimik u. Sprache dieser Doppelgängerin.

„Kinder, Kinder!“ jammernte sie oben in den höchsten Himmelsstufen, „wenn ich Euch so bei der Arbeit sehe, wird mir schlimm, reinweg schlimm! Man nehm' mal die Beine ein bisschen unter den Arm und macht vorwärts! Hanne! faules Mensch! Du denkst auch wieder: komm' ich heute nicht, komm' ich morgen.“

Nicht so gina es weiter mit Anwendung ihrer beliebtesten Schlag- und Kraftworte. Die Mägde wählten sich vor Lachen, die

Mamsell freischte — ja, ihre eigene Nichte Magdalena lacht.

Bei dem Lärm und Jubel hatte man das Öffnen der Thür überhört.

Wie ein Nachgegriff stand die leibhaftige Tante plötzlich neben der falschen und packte sie am Gurtband der Schürze. „I, da soll doch! — Wer ist denn das, der mich so schön nachmachen kann?“

Die Frage war eigentlich schrecklich überflüssig. Dreißig Meilen im Umkreis gab es nur Einen, der solcher Streiche fähig war, daß wußte sie ganz genau. Das war der Schwerenöthiger, der Volontär Stahberg, der Berliner Bankierssohn, der vor Nichts und Niemand Respekt hatte, hier auf dem Dorf und die Frauenzimmer sämtlich verrückt machte mit seinen Mägen!

Wenn eine Bombe mitten in die lustige Gesellschaft hineingeplatzt wäre, so hätte die Wirkung kaum erschütternder sein können als der Schreck, den das Erscheinen der Tante verursachte. Hans Stahberg machte einem förmlichen Luftsprung vor Entsetzen, faßte sich aber sofort, und indem er sich von Tante Jettchens festem Griff zu befreien strebte, schrie er unaufhörlich: „Bitte, nicht fesseln, o bitte, nicht fesseln!“ Diese prüfte, verschämte Miene, die er dabei annahm, wirkte von Neuem komisch.

Zwei Mägde, die gerade einen großen geschauerten Vacktrog hineintrugen freischten, geriethen in's Stottern, und die eine fiel in den Trog hinein so daß er umkippte. Die Küchenmagd Hanne taumelte rückwärts, trat der Wirtschaftlerin mit ihren Holzspantinen auf die Hühneraugen und setzte sich ihr auf den Schooß, in eine Salte mit geriebenen Mandeln hinein.

Alle diese Unfälle erfolgten die Tante noch mehr, und ohne Gnade und Erbarmen schleppte sie den Hauptschuldigen mit sich, um ihn vor den höchsten Richterstuhl zu bringen.

Der Amtsrath, der ihnen schon auf dem Flur begegnete, mußte zwar laut auslachen beim Anblick des aufgeschlopfen Stahberg, aber er verbat sich solche Scherze in Zukunft ernstlich und entließ seinen Jüngling mit einem kräftigen „Anranger.“

Von jener Stunde an war Hans Stahberg bei Tante Jettchen in tiefer Ungnade. Sie trauete dem „Monsieur Sauferwind“, wie sie ihn nannte, nicht mehr über den Weg und beschloß, ein scharfes Auge auf ihn zu haben. August der alte Rutscher, der hoch bei ihr in Ansehen stand, war beauftragt, sie zu unterstützen.

Eines Tages brachte er einen Zettel den er beim Kleiderreinen in Stahberg's Koffer gefunden. „Fräulein Baldamus, hier scheint mich was im Werk zu sein.“

Auf dem vermittelnden Zettel stand geschrieben: „Geliebter! Heute Abend neun Uhr, wenn der alte Cuckers schlaf und unser Hausdrache den Abendsegen liest, komm auf den alten, leerstehenden Taubentöden.“

Tante Jettchen zitterte vor Entzückung. Bereits um halb neun saß sie mit August im dunkelsten Winkel des benutzten Taubentödens, hinter einem Bretterverschlag versteckt, und wartete auf das schuldige Pärchen. Der Handschrift des Zettels nach glaubte sie in der Schreiberin sicher ihren jungen, Wirtschaftlichehring, „Bertha Zabel, entdeckt zu haben.“

Um halb zehn Uhr saßen der alte Rutscher und Fräulein Baldamus immer noch in ihrer sehr unbehaglichen Situation, auf dem finsternen, dunklen Boden. Nichts rührte sich, Niemand kam. Als sie endlich müde des Wartens, den Ruckzug antreten wollten, zeigte sich, daß die Bodenthür von außen verschlossen war.

Tante Jettchen weinte vor Zorn, aber sie gönnte dem Grünschnabel nicht, sie vor dem ganzen Gesinde lächerlich gemacht zu haben, und darum statt Yärm zu schlagen, zog sie es vor, mit Todesangst durch eine Luke eine Leiter hinauszuschieben, wobei August schwere Arbeit hatte, sie durch die Luke zu ziehen und die Leiter binab, Treppe zu stützen.

Aber dieser Trevel sollte schwer gerächt werden.

Sie wartete ihre Zeit ab, und es dauerte nicht allzulange, da berichtete ihr August, daß der Schwerenöthiger, der Monsieur Stahberg, irgendwohin allabendlich hinter der großen Scheune, bei den Hühnerhäusen, ein süßes Stelldichein mit Mamsell Bertha habe.

„Warte nur,“ sagte die empörte Tante und August wurde beauftragt, sofort Meldung zu machen, wenn das Pärchen so zum Stelldichein eintraf.

Als die Meldung erfolgte, ging Fräulein Baldamus ohne Säumen zu ihrem Bruder.

„Lieber Anselm, Du wirst so gut sein und mich jetzt in den Garten begleiten, um Dich selbst zu überzeugen, daß Zucht und

Ordnung Deines Hauses untergraben sind.“

„Na, na,“ sagte der Amtsrath verdrießlich, „Du meinst doch natürlich wieder unseren Fris Trübselig. Macht er's denn wirklich so arg? Ich kann den verd... Abendnebel im Frühjahr gar nicht vertragen.“

„Anselm!“ Es handelt sich um die Ehre unseres Hauses.“

„Na, denn los!“ brummte der Amtsrath.

Der alte Apfelbaum hinter der Scheune hatte diese Blütenknospen angelegt und die Himbeerbüsche um ihn herum spitzte, bräunliche Blüthenknospen. Das durchsichtige Gesträuch verbarg nur schlecht das junge Liebespaar.

An die breite Brust des jungen Mannes drückte sich eine schlank, zarte Mädchengehalt; immer wieder wurde der kleine, schneue Mund mit Küßen verschlossen, wenn er lebend bat:

„Hans, lieber Hans — ich muß fort — lieber — lieber Hans.“

„Anni! meine süße Anni!“

Und flammende Liebeslaute folgten.

„Herr Lieutenant Stahberg!“ rief plötzlich eine befehlende Stimme vom Rückweg herüber.

Und da standen der Amtsrath und Tante Jettchen vor dem entsetzten Liebespaar.

„Herr Amtsrath!“ erwiderte jedoch unerschrocken der Lieutenant der Reserve Hans Stahberg, ohne die Hand der Geliebten los zu lassen.

Der breite feuchte Grasplatz und der Abendnebel lagen zwischen ihnen und den beiden Alten, denen nun nicht mehr auszuweichen war.

„Herkommen!“ befahl der Amtsrath. „Beide mal herkommen!“

Hand in Hand kamen die Liebenden daher, und wer beschreie Tante Jettchens Miene, als statt der Wirtschaftsmamsell ihre eigene Nichte Anni sichtbar wurde.

Fräulein Henriette Baldamus war einer Ohnmacht nahe.

„O Papa, Papa!“ rief Anni und fiel dem alten Herrn schluchzend um den Hals.

Hinter der alten Scheune warb Hans Stahberg feierlich um Anni's Hand bei dem verdubsten, sehr erkaunten Papa. „Vor allen Dingen kommt mal mit in die Stube“, sagte dieser und nahm das Pärchen mit in sein Allerheiligstes.

Nachdem er sich überzeugt, wie ehrlich und redlich die beiden jungen Leute sich liebten, und daß der Monsieur Sauferwind doch das Herz auf dem rechten Fleck hatte, wenn er auch gern mal einen lustigen Streich ausübte, gab er seinen Segen. Im Ueberschwang der Gefühle fiel der neue Bräutigam der sprachlosen Tante um den Hals und dankte ihr mit der Versicherung ewiger Ergebenheit, daß sie ihm zu seinem Glück verholfen.

**Heirathslustige junge Mädchen** sollen jetzt für Deutsch-Südwestafrika mobil gemacht werden. Bei einem Festmahle im Kolonialverein zu Wiesbaden erklärte der Gouverneur Major Leutwein neulich, daß der Kaiser ihm leihthin sein lebhaftes Interesse für die Unterstützung junger deutscher Mädchen, die zwecks Heirath nach Südwestafrika reisen wollen, ausgesprochen habe, damit eine gesunde deutsche Bevölkerung sich in der Kolonie ansetze. Dadurch werde das Aufkommen einer entarteten Mischkaste verhindert, die in den spanischen Kolonien sich jetzt als ein Strafgericht für das Mutterland fühlbar macht. Von Privaten erhielt Leutwein 1600 Mk. für die erste Auswanderin.

### Die Leber macht Lust gesund.

Wenn die Leber träge ist, so sind alle Organe angegriffen. Wir leiden an Fieber, Unverdaulichkeit, Kopfschmerz, Nerven-schmerzen, Energielosigkeit u. s. w. Ihr werdet niemals erfrischen, wie rasch diese Uebel kurirt werden können, wenn Ihr nicht Herbine nimmst. Es kurtirt wo andere Mittel nicht helfen. Requirirt die Leber, reinigt das Blut. Herbine ist eine sanft wirkende Kräutermetzgerin und hilft meistens schon nach der ersten Dosis. Preis 75 Cts. Freie Probebottle. Verkauf bei H. Tolle.

### Zu verkaufen.

6000 Acker seines schwarzen welligen und schwarz-ländigen Mesquit-Land in Stücken von 100 Acker und mehr einzutheilen, wie es dem Käufer beliebt. 3 Meilen von Floresville, County von Wilson Co. Texas an der Aransas Paß & San Antonio Eisenbahn. Guter Markt. Gutes Wasser gefunden in geringer Tiefe. Geld verkauft zu leichten Bedingungen zu \$12.50 und \$15.00 der Acker. Nähere Auskunft ertheilen Aug. Brinkmeyer u. Aug. Schriewer, Grac P. D. Guadalupe Co. Texas, welche Land gekauft haben. Der man wende sich an M. C. Tillworth, Gonzales, Texas.

### Die Germania Halle

ist unter günstigen Bedingungen zu kaufen. Nähere Auskunft ertheilt W. S. Dicks.

50 YEARS' EXPERIENCE.

## PATENTS

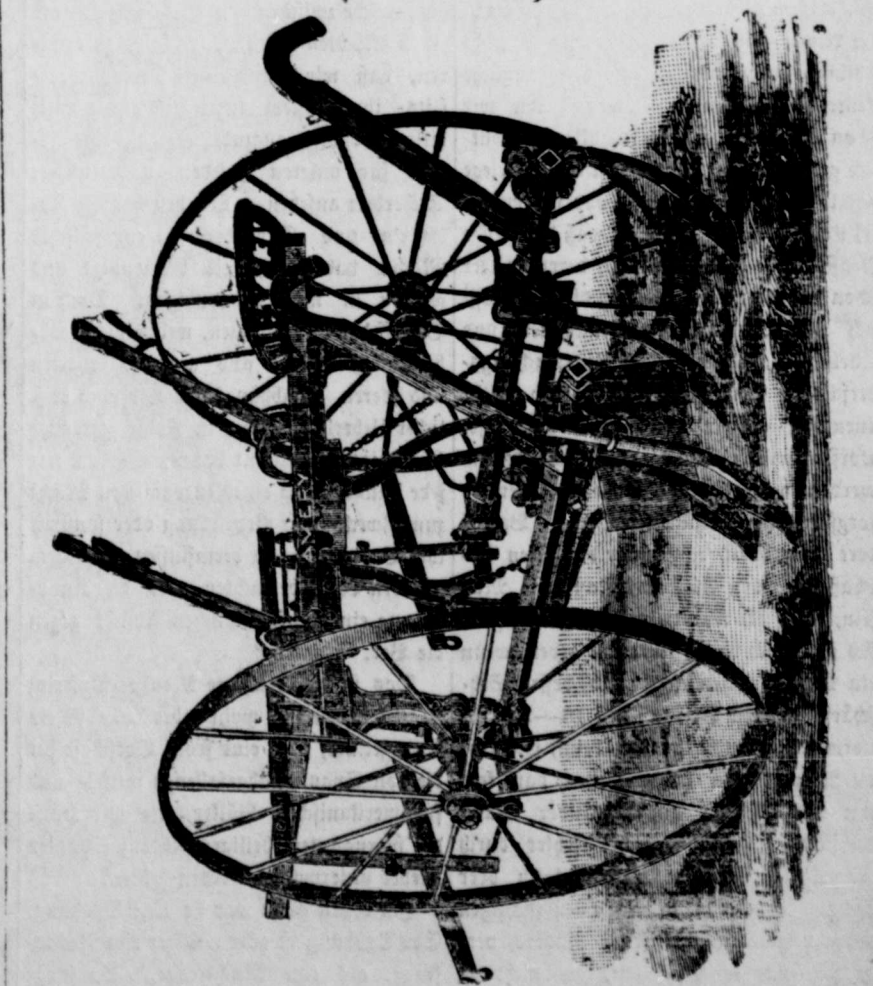
TRADE MARKS, DESIGNS, COPYRIGHTS, ETC.

Anyone sending a sketch and description may quickly ascertain, free, whether an invention is probably patentable. Communications strictly confidential. Oldest agency for securing patents in America. We have a Washington office. Patents taken through Munn & Co. receive special notice in the

**SCIENTIFIC AMERICAN**, beautifully illustrated, largest circulation of any scientific journal, weekly, terms \$10 a year; \$1.50 six months. Specimen copies and HAND BOOK ON PATENTS sent free. Address

**MUNN & CO.,**  
361 Broadway, New York.

### In Riding Cultivators, halten wir die beste Auswahl.



Der Herd u. Dement Standard sowie Springtrip u. Disc Cultivator neuester Construction.

Gore und Cotton - Planzer, Farm- und Spring-Wagen, Carriages und Wagons, in bester Auswahl und billig.

**H. Holz & Son.**

## Die ärztliche Untersuchung der Freiwilligen.

Guter Wille und tapfere Gesinnung allein thun es nicht, der Soldat muß auch Mark in den Knochen, eisenseite Gesundheit und einen tadellosen Körper besitzen. Wer die letztgenannten Eigenschaften an sich vermißt, wenn ein dreistündiger Marsch an den Schweißfüßen thalergröÙe Blasen zieht oder weissen unbewaffnete Studieraugen auf hundert Schritte Entfernung die Welt in ewigen Nebel getaucht sehen, der kann die Hoffnung auf Einmusterung unter Daniel Sam's blaue Jungen getrost fahren lassen und muß dabei bei Mittern schlafen, anstatt auf Kuba mit den andern in Plänkerleiten den Spaniern sprunghaft auf den Leib zu rücken. Die untersuchenden Ärzte — so meldet eine Correspondenz aus dem New Yorker Feldlager — gehen mit großer Strenge vor. Erst lassen sie die Leute in blauen Barfuß antreten und wässrigen ihre Gangwerkzeuge auf Krampfaderknoten, Panneraugen, verkrüppelte Gelenke, eingewachsene Nägel und Plattfüßigkeit. Hat die Weisheit einen Haken, so wird der Prüfling ohne Gnade zurückgewiesen, denn Marschieren, lang und andauerndes Marschieren ist im Felde nach dem gut Erlernen die Hauptsache.

Ist die Fuß- und Nagelprobe bestanden, dann geht's „einzeln abgefallen“ in's Hospitalzelt. Wo ihn der Herrgott erschaffen, tritt der junge Mann vor das kritische Auge des Stabsarztes, der läßt ihn messen der Länge und dem Brustumfang nach, notiert das Gewicht, klopf ihm an Rücken und Brust, horcht, läßt ein- und ausathmen, trüet an den Nasellen herum, als wollte er ihn massieren, und prüft endlich seine Sehstärke mit einer Reihe von Tafeln, auf denen alle Typenarten des Sehapparats fein sauberlich abgedruckt sind. Ist der geistige Doktor zufrieden, dann gibt er dem „Schwefelfuchsen“ einen Wink, der Mann wird ausföhrlich gebücht und zum Schlaf legt man ihm die ganze Frage vor: „an wen Nachricht zu senden wäre, falls eine spanische Kugel den eben beklopften und behörchten Thorax durchschlagen sollte.“

Bundesfeldarzt M a u s, unter dessen Leitung die Befähigungsvorschriften der Regimentsärzte, überhaupt des Einmusterungsgeheißes in der Miliz, soweit es die körperliche Idäigkeit der Leute betrifft, erlassen wurden, hat folgende Äußerungen gethan:

„Von Kleinigkeiten abgesehen, nehmen wir bei der Prüfung die Vorschriften der regulären Armee als Richtschnur. Die neuen Freiwilligen-Arzte wurden angewiesen, die Leute gerade so zu untersuchen, als hätten sie sich zur regulären Armee gemeldet und ich hoffe, daß dies auch geschehen wird, denn eine Fälschung des ärztlichen Protokolls ist ein Vergehen, welches das Kriegsgericht mit zwei Jahren Gefängnis abndet. Ich glaube auch nicht, daß irgend ein Doctor gegen das Urtheil des Arztes die Aufnahme eines Mannes durchsetzen wird, kein noch so großer Einfluß würde da etwas ausrichten können und von politischem „Puff“ kann überhaupt keine Rede sein.“

„Da so viele Hunderte und Tausende mit heftigem Bemühen sich zur Aufnahme in die Armee bewerben, haben wir es nicht nöthig, andere als vollkommen taugliche Leute zu nehmen. Einmal haben wir schon eine gehörige Lebre erhalten, hoffentlich gewinnen wir daraus; im Bürgerkriege nämlich nahm man Alles, was sich meldete, und die Folge davon ist, daß die riesige Pensionliste Namen enthält, deren Träger schon vor ihrer Einmusterung dienstuntauglich waren. Von der Genauigkeit und Ehrlichkeit unseres jetzigen Untersuchungsverfahrens hängt es ab, ob jährlich Millionen von Dollars zum Fenster hinausgeworfen werden sollen oder nicht, darum werden wir, als die Verantwortlichen, so sorgfältig wie möglich verfahren. Besonders die Wichtigkeit legen wir der guten Beschaffenheit von Auge und Fuß bei. Mag sein, daß die Autoritäten in Washington sich schließlich damit zufrieden geben, wenn ein Mann eingemustert wird, dessen Sehstärke mittelst Brillen auf 18—20 der normalen gebracht werden kann, wie aber die Regulationen heute lauten, darf kein mit dem Gewehr auszurückender Mann kurzfristig sein, ob nun der Fehler durch Augengläser gehoben werden kann oder nicht. Und ich gedenke alle Kurzfristigen bedingungslos abzuweisen. Anders verhält es sich bei Offizieren, die nicht zu schäßen brauchen, die können allenfalls eingemustert werden, auch wenn sie durch Linien sehen. Andererseits aber wird die körperliche Untersuchung bei den Offizieren noch peinlicher durchgeführt werden als bei den Mannschaften, da die Pensionierung derselben mit Dreiviertelsold, falls man bei der Einmusterung nicht sorgfältig verfuhr, zu läppisch ist. Speziell wird man sie

auf Mängel hin untersuchen, deren allfälliges Vorhandensein beim Gemeinen wenig in's Gewicht fällt.“

## Die neueste Entdeckung.

Aug. J. Vogel, der bedeutendste Apotheker in Shreveport, La. sagt: Dr. King's New Discovery ist das einzige Mittel, das meinen Husten kurirt und verläßt sich am besten von allen meinen Medicinen. J. H. Campbell, Kaufmann in Safford, Ariz. schreibt: Dr. King's New Discovery ist das, wofür es angepriesen wird, es versagt nie und ist ein sicheres Mittel gegen Schwindel, Husten und Erkältung. Ich kann nicht zu viel von seinen Verdiensten sagen. Dr. King's New Discovery ist seit einem Vierteljahrhundert versucht worden und steht heute an der Spitze. Freie Probebottle bei B. C. Voelcker.

## „Ja, derfen sie denn das thun?“

Man erzählt von dem Großvater des Königs von Sachsen, daß er vor fünfzig Jahren, als ihm berichtet wurde, die Franzosen hätten ihren König fortgesetzt, die naive Frage hingeworfen habe: „Ja, derfen sie denn das thun?“ Der alte Herr dachte zur Zeit jedenfalls an das Recht der Könige von Gottesgnaden, an das ihrer Ansicht nach kein Sterblicher rühren darf.

Seit dem amerikanischen Siege in der Bai von Manila, welcher uns ohne Zweifel zu zeitweiligen Herren jenes Inselreiches machen wird, haben sich die Conjectural-Politiker diesseits und jenseits des Ozeans bereits die Köpfe zerbrochen, was „Uncle Sam“ wohl mit jenen Inseln anfangen wird, und bei der Betrachtung der Möglichkeit, daß die Ver. Staaten die Inseln behalten könnten, haben wir schon aus verschiedenen Blättern die Frage herausgelesen: „Ja, derfen sie denn das thun?“ Was für die europäischen Unterthanen das Recht der Könige von Gottesgnaden sein soll, das ist nach der Ansicht vieler für die Amerikaner die „Monroe-Doktrin“. Selbst der im Staats- und Völkerrecht so wohl unterrichtete Dr. Pretorius schreibt in der „Westl. Post“:

„Da die Philippinen auf der östlichen Erdhalbkugel liegen, so würden wir hier auf der westlichen durch ihre Annetirung mit unserer eigenen Monroe-Doktrin einigermassen in's Gedränge kommen.“

Was hat denn aber die Monroe-Doktrin und die Lage der Philippinen auf der östlichen Erdhalbkugel mit diesem Falle zu thun?

Wir sind jetzt mit Spanien in einen Krieg verwickelt. Im Kriege gilt das eberne Naturgesetz, seinen Feind zu vernichten, oder so viel als möglich, zu schädigen. Um Dieses zu thun, haben wir die spanische Flotte zerstört und werden den Spaniern die Philippinen entreißen.

Die Monroe-Doktrin hat damit gar nichts zu thun. Dieselbe enthält nur eine in der Form einer Warnung verkleidete Drohung für die europäischen Mächte, nämlich, „daß in Folge des freien und unabhängigen Verhältnisses, welches die amerikanischen Continente errungen und aufrecht erhalten haben, dieselben nicht ferner von europäischen Mächten als Objecte weiterer Kolonisation angesehen werden dürfen. Wir sind es deshalb der Aufrichtigkeit und den freundschaftlichen Beziehungen, welche zwischen den Ver. Staaten und jenen Mächten bestehen, schuldig, zu erklären, daß wir irgend einen Versuch ihrerseits, ihr System auf irgend einen Theil dieser Erdhälfte auszuwehnen, als eine Gefahr für unseren Frieden und unsere Sicherheit ansehen. Die bestehenden Colonie'n und Dependenz europäischer Mächte haben wir nie beunruhigt und werden sie nicht beunruhigen. Doch in Betreff der Regierungen, welche die Unabhängigkeit erklärt und aufrecht erhalten und deren Unabhängigkeit wir nach reiflicher Ueberlegung und in Folge gerechter Grundsätze anerkannt haben, würden wir jede Einmischung einer europäischen Macht zum Zwecke ihrer Bedrückung oder sonstwie ihre Bestimmung zu beeinflussen, in keinem anderen Lichte betrachten, als die Kundgebung einer unfreundlichen Absicht gegen die Ver. Staaten.“

Das ist die berühmte Monroe-Doktrin; sie ist kein Gesetz, wohl aber war sie ein Evangelium, d. h. eine frohe Botschaft für die von Spanien abgefallenen mittel- und südamerikanischen Völker, die mit Hilfe der sogenannten heiligen Allianz Spanien wieder unterworfen werden sollten.

Im besten Falle war sie eine Drohung. Eine Drohung ist aber weniger eine Rechtsfrage, als eine Machtfrage. So lange der Drohende die Macht hat, seiner Drohung Nachdruck zu geben, ist es gut, sobald diese Macht fehlt, wird er ausgelacht, oder gar todt geschlagen.

Am Wenigsten aber enthält die Monroe-Doktrin eine Verpflichtung oder ein Versprechen, dahin lautend, daß wir unser System nicht auf die östliche Erdhälfte ausdehnen wollen. Wenn die Europäer oder

Astaten wünschen, daß wir Dieses nicht thun sollen, dann mögen sie es in klaren Worten sagen, wie es vor 75 Jahren Präsident Monroe klar ausgesprochen hat — und wenn sie es gesagt haben, dann? — nun, dann werden wir es gerade so machen, wie sie es bisher gemacht haben. So lange Europa die Ver. Staaten fürchtet, wird es die Monroe-Doktrin respektiren, sobald die Furcht einmal geschwunden ist, wird es erobern, was ihm beliebt, möglicher Weise dieses große und heute so mächtige Reich selbst. Wir sind im Kreislaufe unserer Betrachtungen wieder bei den Grundfäßen der „Herrenmoral“ angelangt, die schon lange, ehe der Philosoph Nietzsche sie formulirte, bekannt waren und geübt wurden. Dieser „Herrenmoral“ leiht der Dichter Viktor Hugo in seiner Apostrophe an den großen Napoleon folgendermaßen Worte:

„Sieh' vor Dir liegt die Welt! Du kannst sie ganz durchziehen, Befrucht mit jedem Kranz, den sie für Könige sticht! Nimm, o Gewaltiger, Europa Karl dem Großen! Wer hält Dich, Mahomed von Asien's Thron zu stoßen? Du kannst es; doch dem Herrn nimmst Du dein Morgen nicht!“

Nur die größere Macht könnte uns abhalten, die Philippinen zu nehmen und zu behaupten; mit der Monroe-Doktrin hat das nichts zu thun.

Auf die naive Frage: „Ja, derfen sie denn das thun?“ hat die Herrenmoral die brutale Antwort: „Der Mächtige darf thun, was er will.“ — Aber man muß nie die ominöse Warnung vergessen:

„Du kannst es, doch dem Herrn nimmst Du die Vergeltung nicht!“

B. d. C.

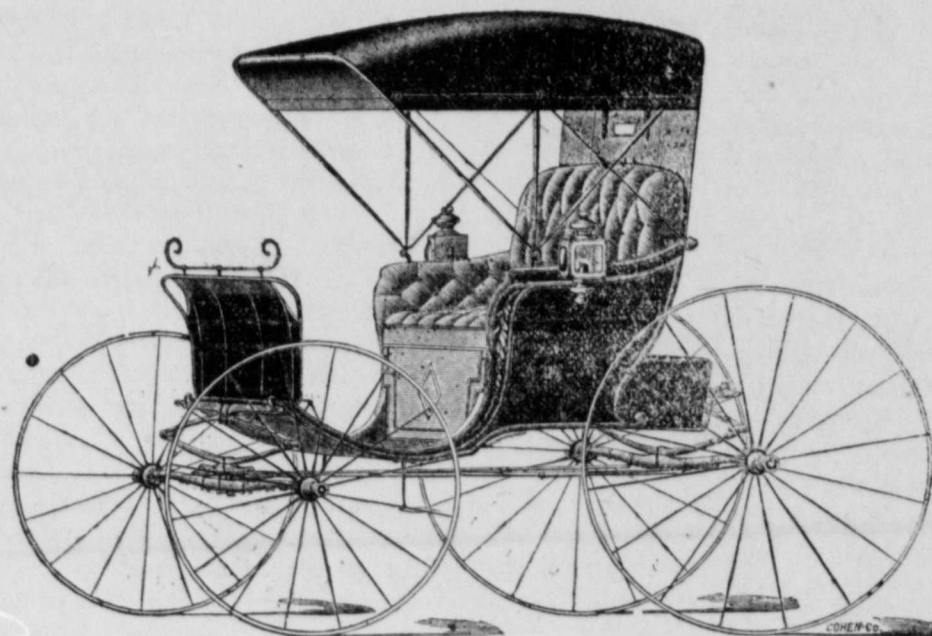
## White's Cream Vermifuge

ist das einzige Mittel gegen Würmer, welches ohne zu schaden sicher wirkt. Es ist rein aus Kräutern hergestellt und kann nicht schaden. Denn Jeder Kind tüchtig ist, aber nicht wächst, dunkel unter den Augen ist, schlecht schläft und ängstlich ist, da darf man annehmen, daß Würmer vorhanden sind und eine Gefahr für das Leben sind. Cream Vermifuge kann man gebrauchen mit der Gewißheit, daß es hilft. Große Flaschen oder kleine Dosen. Preis 25 C. Verkauft bei A. Tolle.

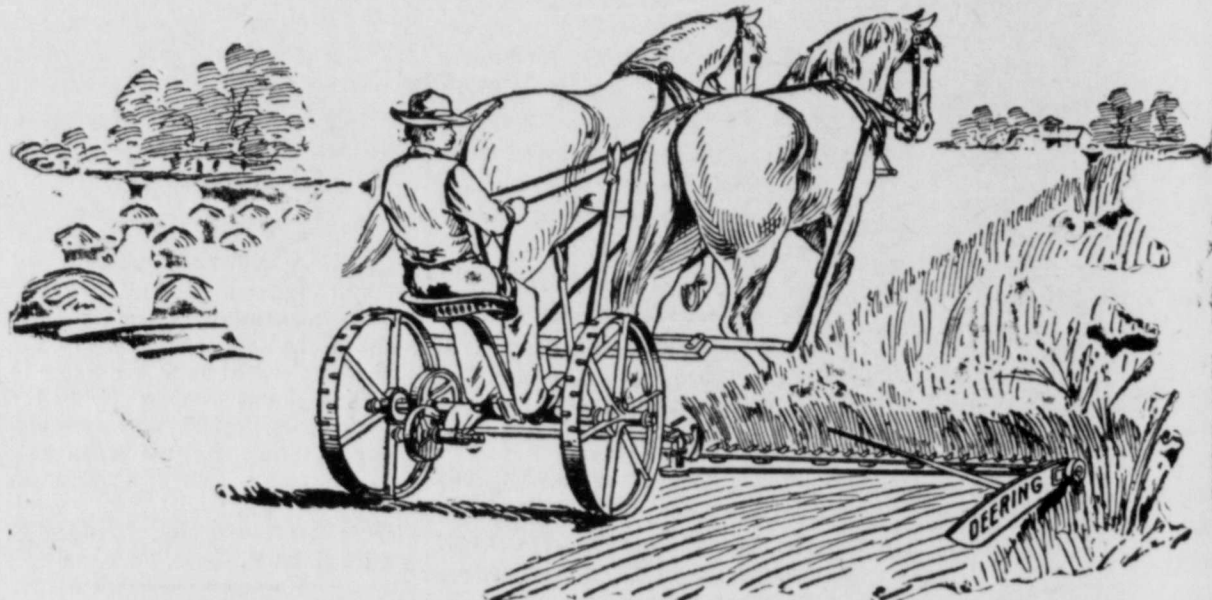
# FAUST & CO.

## Die größte Niederlage von Wagen, Carriages, Ambulances und Gigs.

AUS DEN BESTEN FABRIKEN!



VERKAUFEN ZU BILLIGEN PREISEN!



Die berühmten Deering Selbstbinder und Gras-maschinen bei  
Geo. Pfeuffer & Co.



Kauft Euch einen leichten Sommer-Anzug für die heißen Monate, alle Sorten und Preise bei

Henne & Tolle.

## PHOENIX SALOON

Gottlieb Overkamp, Eigenthümer.

Ecke San Antonio und Castell Straße.

Die besten Weine, Liquöre und Cigarren. Lagerbier stets kellerfrisch an Zapf.

Mit dem Saloon ist eine Restauration und Gartenwirtschaft verbunden.

Bezugsnehmend auf vorstehende Zeilen, erlaube ich Alle und Jedem, ohne Ausnahme, welche mit Holzmann & Co. in Rechnung stehen, mit mir abzurechnen. Gottlieb Overkamp.

## WILH. LUDWIG, JR.

neben der Post-Office.

Großer Vorrath und beste Auswahl in feinen Weinen, alten Whiskys, Cigarren und Tabaken.

Stets kellerfrisches Lagerbier an Zapf.

## Zahnarzt

Dr. C. E. Scheble ist in Ludwig's Hotel und bietet seine Dienste als Zahnarzt an. Er berechnet für die nächsten 10 Tage folgende Preise: Amalgam, Zinn, Zink, Goldpercha und weiße Füllung 50 Cts. Zahnziehen 50 Cts., Goldfüllung von \$1 aufwärts. Goldkrone \$5.00. Spricht vor in Ludwig's Palor.

## Billig

zu kaufen oder zu mietzen ist der frühere C. Wagener Wohnplatz gegenüber Wm. Schmidt in der Seguin Straße. Günstige Bedingungen und niedrige Zinsen. M. G. Michaels, Ryle, Texas, oder Alfred Homann, New Braunsfels, Tex.

## H. V. SCHUMANN

Apotheker.

Drogen und Chemikalien, Schulbucher und Schreibmaterialien, Patent-Medicinen u. s. w.

## Bruchbänder

in großer Auswahl.

New Braunsfels, Texas.

## Frei! Frei! Frei!

## Ein schöner Bilderrahmen frei!

Jeder, der sich photographiren läßt und im Voraus bezahlt, erhält einen schönen Rahmen, 8 bei 10 Zoll, zu einem Duzend oder mehr Cabinet Bildern.

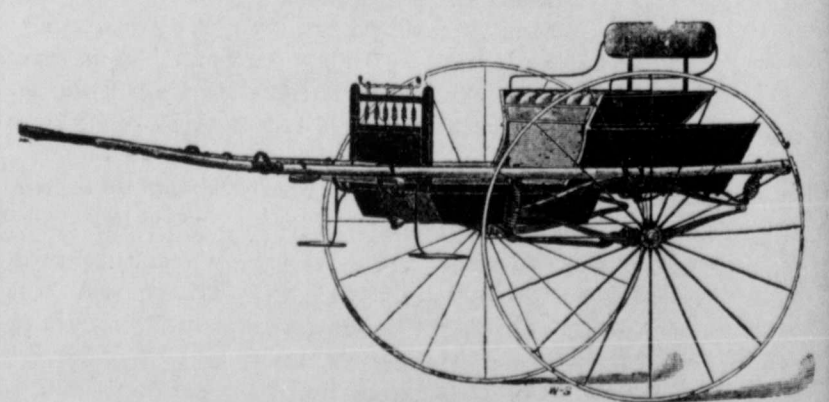
Diese Offerte ist blos bis zum 20ten Mai gut.

## Holzmann

der neue Photograph.

Zoeben erhalten, eine große Auswahl in Buggies und Spring-Wagen,

und die berühmten



## HAMMOCK CARTS.

Unsere Preise sind niedriger wie je zuvor.

N. HOLZ & SON.